



**Spesialistadearvvašvuodža-
bálvalusat sámi álbmogii**

Strategijadokumeanta – geassemánus 2020

Ovdasátni

Norggas lea okta álgoálbmot, sámi álbtmot, ja sámi pasieanttain lea vuogatvuohta seammaárvošaš dearvvašvuodá- ja fuolahusbálvalusaide go muđui riikka álbtmogis.

ILO-konvenšvnna nr. 169 art. 25 mielde galget dearvvašvuodabálvalusat álgoálbtmogiidda hábmejuvvot juohke álgoálbtmoga iežas ovddasvástádusa ja kontrolla olis, nu ahte álgoálbmot sáhttá oažžut nu buori rumašlaš ja mentála dearvvašvuodadási go vejolaš.

Sámi álbtmot lea eanas muddui ožžon devdojuvvot iežas spesialistadearvvašvuodabálvalusaid dábálaš spesialistadearvvašvuodabálvalusa bokte. Árvvusge dikšut mii olu sámi pasieanttaid iežamet buohcciviesuin juohke beaivvi. Olu gerddiid eat dáiđde diehtit ahte pasieanta lea sápmelaš, ja eanas dikšundilálašvuodain eat fuomáš mii daid hástalusaid mat sámi pasieanttain sáhttet leat go deaivvadit dearvvašvuodabálvalusain.

Fállat «pasieantta dearvvašvuodabálvalusa» sámi álbtmogii mearkkaša ahte dearvvašvuodabargiin ferte leat doarvái máhettu sámegiela ja sámi kultuvrra birra ja ahte fálaldaga sisdoallu, ja organiseren lea heivehuvvon sámi pasieantta dárbbuide.

Našuvnnalaš dearvvašvuodá- ja buohcciviessoplánas (2016-2019) gohččojuvvui Davvidearvvašvuohtha GDÁ (Helse Nord RHF) viidáseappot ovdánahttit dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbtmoga várás. Dát strategijadokumeanta lea dan gohččuma vástádussan, ja midjiide lea illun almmuhit dán rapporta. Raporta deattuha ahte bálvalus galgá organiserejuvvot nu ulbmillačcat go vejolaš, ahte mis ferte leat plána dutkama, gelbbolašvuodahuksema, ovttasdoaibmama ja bálvalusaid ovdánahttima hárrái, ja ahte buot ovdáneapmi ja innovašuvdna galgá čáđahuvvot sámi álbtmoga kontrolla ja ovddasvástádusa olis.

Davvidearvvašvuohtha GDÁ lea duhtavaš dainna go dát deatalaš gohččun lea čáđahuvvonglagas ovttasbarggus Sámedikkiin. Mii giittit Sámedikki, riikka buot regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaid, suohkaniid organisašvnna KS, sámi fága- ja dutkanbirrasiid, geavaheaddjeovddasteddjid, luohttámušolbmuid ja earáid geat leat leamaš mielde ráhkadeame dan buot vuosttamúš strategijaplána dasa movt ovdánahttit spesialistadearvvašvuodabálvalusaid sámi álbtmoga várás.

Davvisámegillii jorgalan: Inger-marie Oskal

Strategijadokumeanta «Spesialistadearvvašvuodabálvalusat sámi álbmogii» gieðahallui sierra áššin geassemánu 22. b. 2020 Davvidearvvašvuoda GDA, Helse Midt RHF, Helse Vest RHF ja Helse Sør-Øst RHF hálddahusdirektelevraaid oktasaš interregionála AD-čoahkkimis. Čoahkkima mearrádus lei:

Davvidearvvašvuoda GDA, Helse Midt RHF, Helse Vest RHF ja Helse Sør-Øst RHF hálddahusdirektelevrat dorjot ahte strategijadokumeanta *Spesialstabálvalusat sámi álbmogii* gieðahallojuvvo oktasaš stivraáššin, čuovvovaš vuoruhemiid vuodul:

- a. Strategiija dasa movt buoridit kvalitehta ja gelbbolašvuoda spesialistadearvvašvuodabálvalusas vuoruhuvvo vuosttaš vuorus, lagas ovttasbarggus vuodđo-dearvvašvuodabálvalusain.
- b. Ráhkaduvvo našuvnnalaš doaibmaplána spesialistadearvvašvuodabálvalusa hárrái sámi álbmoga várás.
- c. Regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaid ovddasvástádusa olis berre viidáseappot bargojuvvot sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusaid bajitdási organiseremiin. Modealla 1 ávžžuhuvvo válljejuvvot, mii lea otná organiserema viidáset ovdánahttin.

Mii sávvat oadjebas ja dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbmogii.

Bådåddjo, geassemánus 2020

Cecilie Daae
hálddahusdirektelevra

Geir Tollåli
fágadirektelevra

Sisdoallu

| | |
|---|----|
| Ovdasátni | 2 |
| Sátnelistu/oanádusat..... | 6 |
| Čoahkkáigeassu..... | 7 |
| 1. Álggahus | 9 |
| 1.1 Duogáš..... | 9 |
| 1.2 Guoskevaš dokumeanttat | 10 |
| 1.3 Sámi pasieanttaid vuogatvuodat | 11 |
| 1.4 Gohčun | 12 |
| 1.5 Mandáhta..... | 12 |
| 1.6 Válđo mihttomearri..... | 13 |
| 1.7 Prošeavtta organiseren..... | 13 |
| 1.7.1 Prošeavtta čadaheapmi..... | 15 |
| 1.7.2 Geavaheddjiid mielváikkahuhs | 15 |
| 2. Sámi álbmoga dearvvašvuoda- ja eallindilit – maid diehtit mii odne?..... | 16 |
| 2.1 Álggahus | 16 |
| 2.2 Geavaheddjiid perspektiiva | 18 |
| 2.3 Psyhkalaš dearvvašvuohta | 20 |
| 2.3.1 Mánát ja nuorra rávisolbmot..... | 20 |
| 2.3.2 Veahkaválddálašvuohta ja illásteamit..... | 21 |
| 2.3.3 Iešsorbmen | 22 |
| 2.4 Somatihkka | 23 |
| 2.5 Geriatriija | 24 |
| 2.6 Akuhttamedisiidna ja AMK | 25 |
| 3. Otná spesialistadearvvašvuodabálvalusat sámi álbmogii..... | 27 |
| 3.1 Davvidearvvašvuohtha GDÁ..... | 27 |
| 3.1.1 Finnmárkku buohcciviessu | 28 |
| 3.2 Helse Midt-Norge RHF (Gaska-Norgga Dearvvašvuohtha) | 34 |
| 3.3 Helse Sør-Øst RHF (Lulli-Nuorta Dearvvašvuohtha)..... | 34 |
| 3.4 Helse Vest RHF (Oarji Dearvvašvuohtha) | 35 |
| 3.5 Ovttasbargosoahpamušat..... | 36 |
| 3.5.1 Spesialistadearvvašvuodabálvalusa ja Sámedikki ovttasbargu | 36 |
| 3.5.2 Regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaid ovttasbargu | 36 |

| | | |
|-------|---|----|
| 3.5.3 | Spesialistadearvvašvuodabálvalusa ja suohkaniid dearvvašvuodabálvalusaid ovttasbargu | 37 |
| 3.5.4 | Ovttasbargu riikkarájiid rastá..... | 37 |
| 4. | Strategijat boahttevaš spesialistadearvvašvuodabálvalusaid hárrái sámi álbumogii | 38 |
| 5. | Evttohusat doaimmaide mat buoridivčče spesialistadearvvašvuodabálvalusa sámi álbumogii..... | 40 |
| 5.1 | Čielggadit sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusaid bajitdási organiserema – evttohuvvon modeallat..... | 40 |
| 5.1.1 | Modealla 1: Nullamodealla – otná organiserema viidásetovdánahttin..... | 41 |
| 5.1.2 | Modealla 2: Sámi klinikhka DD – njuolga Davvidearvvašvuoda GDÁ vuolde 42 | |
| 5.1.3 | Modealla 3: Oktasaččat eaiggáduvvon dearvvašvuodadoaimmahat – Helse Sápmi DD (Sápmi Dearvvašvuohta DD)..... | 43 |
| 5.1.4 | Modealla 4: Stáhtadoaimmahat – Helse Sápmi SF (Sápmi Dearvvašvuohta DD) 44 | |
| 5.1.5 | Movt prošeaktajoavku árvvoštallá daid iešguđetge modeallaid..... | 44 |
| 5.2 | Ráhkadir našuvnnalaš doaibmaplána sámi dearvvašvuodabálvalusaid hárrái mat gusket suohkan- ja spesialistadearvvašvuodabálvalussii..... | 47 |
| 5.3 | Sihkkarastit buoret kvalitehta ja gelbbolašvuoda spesialistadearvvašvuodabálvalussii..... | 48 |
| 5.3.1 | Sihkkarastit kvalitehta ja ovdánahttit gelbbolašvuoda sámegiela ja sámi kultuvrra birra spesialistadearvvašvuodabálvalusas..... | 48 |
| 5.3.2 | Nannet ja ovddidit Sámi klinikhka | 51 |
| 5.3.3 | Ovdánahttit sámi dulkonbálvalusa našuvnnalaš fálaldahkan davvi-, lulli- ja julevsámegillii | 53 |
| 5.3.4 | Ásaht regiovnnalaš ja našuvnnalaš fága- ja geavaheaddjefierpmádagaid.. | 54 |
| 5.3.5 | Ásaht sámi dearvvašvuodajoavkkuid (-team) | 56 |
| 6. | Loahpaheapmi..... | 59 |
| 7. | Referánssat..... | 60 |
| 8. | Mielddus 1: Sámi klinikhka višuvdna ja ovdánahttindoaimmat | 65 |

Sátnelistu/oanádusat

| | |
|-------------|--|
| AMK | Akuhttamedisiinnalaš gulahallanguovddáš Akuttmedisinsk kommunikasjonssentral |
| BUP | Mánáid- ja nuoraidpsykiátralaš poliklinikhka Barne- og ungdomspsykiatrisk poliklinik |
| PGP/DPS | Guovllupsýkiátralaš guovddáš Distriktspsykiatrisk senter |
| DjO/FoU | Dutkan ja ovdánahttin Forskning og utvikling |
| DD/HF | Dearvvašvuodadoaimmahat Helseforetak |
| DFD/HOD | Dearvvašvuoda- ja fuolahuudepartemeanta Helse- og omsorgsdepartementet |
| OHG/LMS | Oahppan- ja hálddašanguovddáš Lærings- og mestringssenter |
| GDÁ/RHF | Regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahat Regionalt helseforetak |
| SAMINOR | Dearvvašvuoda- ja eallindilleiskkadeapmi guovluin gos áasset sápmelaččat Helse- og levekårsundersøkelsen i områder med samisk og norsk bosetning |
| SÁNAG/SANKS | Sámi našuvnnalaš gealbobálvalus – psyhkalaš dearvvasvuodasuddjen ja gárrendilledikšu Samisk nasjonal kompetansetjeneste – psykisk helsevern og rus |
| SD/SF | Stáhtadoaimmahat Statsforetak |
| LIS | Doaktárat spesialisereme/Leger i spesialisering |

Čoahkkáigeassu

Ulbmil strategijain «Spesialistabálvalusaid sámi álmogii strategalaš viidáset-ovdánahttin» lea ráhkadir bajtdási plána ja doaimmaid mat ovddidit dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusaid sámi álmogii miehtá riikka. Dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusat mearkkašit ahte sámi álbtot oažju bálvalus-fálaldagaid geográfalaš, gielalaš ja kultuvrralaš erohusrájiid rastá. Plána lea huksejuvvon ná:

Kapihtal 1 čilge duogáža, mandáhta, bajtdási mihttomeari ja sámi pasieanttaid vuoigatvuodaid.

Kapital 2 váldnahallá sámi álmoga dearvvašvuoda- ja eallindiliid – maid diehtit odne? Stivrenjoavku lea identifiseren guhtta suorggi gos dearvvašvuodabálvalusat fertejít erenoamázit muitit gielalaš ja kultuvrralaš heiveheami:

1. Mánát ja nuorat geain leat psyhkalaš váttut ja gárrendilleváttut
2. Veahkaválddálašvuohota ja illásteapmi
3. Suiciida ja iešsorbmenhálut
4. Somatikhka
5. Akuhttamedisiinnalaš bálvalusat
6. Geriatriija

Kapihtal 3 váldnahallá otná spesialistadearvvašvuodafálaldaga sámi álmogii.

Kapihtal 4 váldnahallá golbma strategija mat árvaluvvojit dasa ahte viidáseappot ovdánahttit sámi spesialistadearvvašvuodafálaldaga:

1. Strategiija sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusaid bajtdási organiseremii.
2. Strategiija našuvnnalaš doaibmaplána ráhkadeapmái mii fátmasta sámi dearvvašvuodabálvalusaid suohkan- ja spesialistadearvvašvuodabálvalusas.
3. Strategiija kvalitehta ja gelbbolašvuoda loktema hárrái spesialistadearvvašvuodabálvalusas.
 - Sihkkarastit ja ovdánahttit gelbbolašvuoda sámegiela ja sámi kultuvrra hárrái spesialistadearvvašvuodabálvalusas
 - Nannet ja ovdánahttit Sámi klinihka ja SÁNAG našuvnnalaš doaimmaid
 - Ovdánahttit sámi dulkonbálvalusa našuvnnalaš fálaldahkan davvi-, lulli- ja julevsámegielas
 - Ásahit regiovnnalaš ja našuvnnalaš fága- ja geavaheaddjefierpmádagaid
 - Ásahit sámi dearvvašvuodabargojoavkkuid (teams) iešguđetge dearvvašvuodaregiovnnain

Kapihtalis 5 leat evttohusat doaimmaide mat buoridivčče spesialistadearvvaš-vuođafálaldagaid sámi álbmogii.

Strategijadokumeantta lea prošeaktajoavku ráhkadan mandáhta mielde ja dan lea stivrenjoavku dohkkehan. Čielggadeami ja ávžžuhuvvon doaibmabijuid vuodđun leat ovdalaš čielggadeamit, dutkan, vásáhusmáttu, lágat ja stáhtalaš láidehusat.

1. Álggahus

1.1 Duogáš

Sámi álbmot lea Norgga álgoálbmot. Sápmelaččat leat eallán sierra álbmogin mas lea iežas giella, iežas ealáhusheiveheamit ja árbevierut juo olu ovdal go našunálastáhtat ásahuvvojedje. Manjel rádjemearrideami 1751:s juohkásii sámi álbmot njealji stáhta vuollái: Norgga, Ruota, Suoma ja Ruošša (Sámediggi/Sametinget, ii beaiváduvvon).

Álgoálbmoga definišuvdna lea ahte dat lea álbmot gii ásai guovllus ovdal go našunálastáhta ásahuvvui ja/dahje ovdal go guovlu koloniserejuvvui (Gielda- ja oðasmahttindepartemeanta 2013).

Ássanminstarat sámi guovlluin leat dieđusge rievdan áiggiid čađa, ja Sørlie ja Broderstad (2011) mielde lea majemus 40 jagis leamaš oalle olu fárren sámi guovlluin gávpogiidda. Almmolaččat ii registrerejuvvo geat leat sápmelaččat, ja danne eai gávdno dárkilis logut das galle sápmelačča Norggas ásset (Sønstebø, 2018). Lohku rievddadivčii maiddái dan mielde maid eavttuid atná vuodđun, omd. iežas identifiserema, vuosttašgiela, ruovttugiela ja/dahje bearashistorjá. Go almmolaš registariin ii boade čearddalašvuhta ovdan, de leat mis odne unnán dieđut Norgga beale sámi álbmoga dearvvašvuoda- ja eallindiliid birra.

Buorre ja oadjebas gulahallan pasieantta ja divššára gaskka lea áibbas dárbbashaš buot pasieantadivšsus. Buorre ja oadjebas gulahallan lea go pasieanta beassá iežas giela bokte gulahallat, muhto maiddái dat ahte dearvvašvuodákšu lea kultursensiivalaš.

spesialistadearvvašvuodabálvalusa fágaolbmuin ja mearrideddjiin lea unnán máhttu ja gelbbolašvuhta sámegiela ja kultuvrra birra, erenoamážit guovlluin gos sápmelaččat leat unna oasáš álbmogis. Norggas lea 1980-logu rájes lassánišgoahtán ipmárdus dasa ahte sámi álbmot dárbbashaš dearvvašvuoda- ja sosialfálaldagaid mat leat buorebut heivehuvvon sámi giella- ja kulturdilálašvuodaide. Okta boadus das lea ahte ráđđehus nammadii lávdegotti ráhkadir dearvvašvuoda- ja sosialbálvalusaid plána sámi álbmoga várás, NOU 1995:6 Sámi álbmoga dearvvašvuoda ja sosiálbálvalusaid plána Norggas (Sosial- ja dearvvašvuodadepartemeanta, 1995). Dát lei buori muddui sámi fágaorganisašuvnnaid, nu go Sámi doaktáriid searvvi ja Sámi buohccidivššáriid searvvi mihttoulbillaš barggu boadus. Semináraid ja dialogačoahkkimiid bokte dearvvašvuodaeiseválddiiguin čalmmustahtte dát organisašuvnnat man váilevaš dieđut dat leat sámi dearvvašvuodadiliid ja sámi pasieanttaid vuigatvuodáid birra. NOU 1995:6 barggu olis bohte ovdan: 1) Sámi álbmogis ii lean heivehuvvon ja seammadássášaš dearvvašvuodafálaldat go álbmogis muđui. 2) Gávdnui unnán dutkanvuđot diehtu sámi álbmoga dearvvašvuodadiliid birra.

Riikkaidgaskasaččat oaidnit ahte riikkat gos álgoálbmogat dahket stuorábus oasi olmmošlogus, nu go Australia, USA, New Zealand ja Kanada leat ollen guhkás das ahte fállat dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid álgoálbmogiidda. Okta ovdamearka lea Southcentral Foundation Alaskas, mii lea dearvvašvuodaorganisašuvdna álgoálbmogiid

várás ja man sii ieža eaiggádušset. Southcentral Foundation lea fálaldahkan 65 000 álgoálbmogii gullevaš olbmuide sihke urbána ja rurála guovlluin (<https://www.southcentralfoundation.com>). Fálaldaga ruhtadit amerihkálaš eiseválddit. Sin dearvvašvuodafálaldagat leat huksejuvpon modealla ala *Nuka system of care* ja leat šaddan ovdagovvan dearvvašvuodaeiseválddiide miehtá máilmimi danne go geavaheaddjut leat hirbmat duhtavaččat dainna.

Dásseárvosaš bálvalusfálaldat lea dalle go olbmuin geat dárbašit dearvvašvuodaveahki leat seamma buorit vejolašvuodat háhkut dearvvašvuodabálvalusaid go earáin, beroškeahttá ássanbáikkis, ekonomiijas, sosiála stáhtusis, agis, sohkabealis ja čearddalašvuodas (NOU 2016:18 Váibmogiella/Hjertespråket). Dát raporta viežžá vuodu das go našuvnnalaš dearvvašvuodaeiseválddiin lea bajimus ovddasvástádus das ahte lágidit dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbtogii ja ahte eiseválddiin lea ovddasvástádus das ahte sámi perspektiiva válđojuvvo vuhtii dearvvašvuodapoli-tikhalaš vuoruhemiin, našuvnnalaš plánain ja strategijain. Dearvvašvuoda- ja sosial-departemeanta lea addán Davvidearvvašvuoda GDÁ:ii erenoamáš ovddasvástádusa lágidit ovttadássasaš spesialistadearvvašvuodabálvalusa sámi álbtogii. Našuvnnalaš dearvvašvuoda- ja buohcciviessoplás (Nasjonal helse- og sykehushusplan) (2016–2019) oačciui Davvidearvvašvuohta GDÁ gohčuma fuolahit spesialistadearvvašvuodabálvalusa strategalaš viidásetovdánahttima sámi álbtogá várás ja fuolahit dárbašlaš ovttasdoaibmama ja koordinerema eará dearvvašvuodaregiovnnaiguin. Sámi álbtogá dárbu spesialistadearvvašvuodabálvalusaide galgá našuvnnalaččat fuolahuvvot ja buot guovlluin riikkas galgá gelbbolašvuohta sámi dearvvašvuodadiliid, sámegiela ja sámi kultuvrra birra leat gávdnamis.

1.2 Guoskevaš dokumeanttat

Dokumeanttat main lea mearkkašupmi dearvvašvuodabálvalusaid hárrái sámi álbtogii:

- Nasjonal helse- og sykehushusplan (Našuvnnalaš dearvvašvuoda- ja buohcciviessoplána) (2016–2019 og 2020–2023)
- NOU 2016:18 Váibmogiella (Hjertespråket)
- Prinsihppadokumeanta man Sámediggi ja Davvidearvvašvuohta GDÁ leat ráhkadan 2018)
- Sámedikki ja Davvidearvvašvuoda GDÁ ovttasbargošiehtadus
- Spesialistadearvvašvuodabálvalusaid strategalaš viidásetovdánahttin sámi álbtogá várás mandáhta (2018)
- Regional utviklingsplan 2035 Helse Nord (Davvidearvvašvuoda regionála ovddidanplána 2035) (2018)
- Sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusaid ovdánahttin ja organiseren (2019). Ášši 039/19 Sámedikki dievasčoahkkimis
- Spesialistadearvvašvuoda bálvalusaid válđoorganiseren sámi álbtogii Norggas. Čielggadeapmi Sámi doaktáriid searvvi olis (2016)
- Raporta Sámi dearvvašvuodasiidda bargojoavkkus (2015)
- Prošeaktaraporta Sámi dearvvašvuodasiidda bargojoavkkus (2013)
- Prošeaktaraporta sámi dearvvašvuodabálvalusaid baijtdási organiserema birra Finnmarkku buohcciviesus HF (2019)

1.3 Sámi pasieanttaid vuoigatvuodat

Našuvnnalaš dearvvašvuodaeiseválldit leat Norgga lágaid ja álbmotrievtti mielde geatnegahton fállat dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbmogii, ja fuolahit ahte sámi perspektiiva válđojuvvo vuhtii dearvvašvuodapolitikhalaš vuoruhemiin, našuvnnalaš plánain ja strategijain. Dat mearkkaša ahte ovddasvástideaddji eiseválldit fertejít dearvvašvuodabálvalusaid ovdánahttima oktavuođas identifiseret ja árvvoštallat stáhtusa ja hástalusaid sámi pasieanttaid dárbbuid ja vuoigatvuodaid ektui. Dát geatnegasvuhta lea Norgga eiseválldiin sihke iežaset lágaid olis, muhto maiddái riikkaidgaskasaš konvenšuvnnaid olis.

Lágat ja bajtdási láidehusat:

ILO-konvenšuvdna nr. 169 art. 25

- ON julggaštus álgoálbmogiid vuoigatvuodaid birra
- Divššohasvuigatvuodálahka § 3-5.
- Sámeláhka § 3-5
- Dearvvašvuodadoaimmahagaid láhka § 35, 3.

ILO 169 ratifiserema bokte leat Norgga eiseválldit dovddastan ahte sápmelačain lea sierra stáhtus álgoálbmogin. Eiseválldit leat dan bokte geatnegahttán iežaset lágidit dilálašvuodaid dasa ahte sápmelačat galget sáhttit áimmahuššat ja ovddidit iežaset kultuvrra ja servodaga iežaset eavttuid mielde.

ILO-konvenšuvnna nr. 169 artihkkalis 25 celkojuvvo ahte dearvvašvuodabálvalusat álgoálbmogiidda galget hábmejuvvot ja čađahuvvot nu ahte dát álbmogat bessel iežaset ovddasvástádusain ja bearráigeahčuin ásahit ja fállat dákkár bálvalusaid, vai dát álbmogat ožzot vejolašvuoda olahit buoremus vejolaš rumašlaš ja mentálalaš dearvvašvuoda. Seamma čuovvu maid ON julggaštusas álgoálbmogiid vuoigatvuodaid birra, man ráđđehus maiddái lea dohkkehan. Odne eai gávdno sierra autonoma spesialistadearvvašvuodabálvalusat sámi álbmoga várás. Sámi perspektiivvat leat eanas muddui jurddašuvvon siskilduvvot dábálaš spesialistadearvvašvuodabálvalussii.

Sámi pasieanttaid vuoigatvuodat leat maid čielgasit regulerejuvvon Norgga lágain. Sámelága § 3-5 addá pasieanttaide vuoigatvuoda sámegillii gulahallat almmolaš dearvvašvuodaásahusaiguin. Dát vuoigatvuhta lea maid celkojuvvon dearvvašvuoda-doaimmahagaid lágas § 35, 3. lađđasis, gos daddjo ahte regiovnnalaš dearvvašvuoda-doaimmahagat galget fuolahit ahte juohke pasieantta viiddiduvvont vuoigatvuhta gulahallat sámegillii spesialistadearvvašvuodabálvalusain vuhtii válđojuvvo, vrd. sámelága § 3-1 nr. 4 ja § 3-5.

Dasto celkojuvvo divššohasvuigatvuodálágas § 3-5 ahte dieđut pasieanttaide ja geavahedđiide galget leat heivehuvvont sin kultur- ja gielladuogázii. Vejolašvuhta gulahallat iežas eatnigillii lea deatalaš dasa ahte sámi pasieanttat ožzot bálvalusfálaldaga mas lea buorre kvalitehta. Buorre gulahallan lea eaktun dasa ahte pasieanttat dovdet

oadjebasvuoden. Namuhuvvon lágat ja konvenšuvnnat leat evttohuvvon strategijaid ja doaibmabijuid vuodđun.

1.4 Gohčun

Ráđđehus ovddidii 2015:s ollislaš ja konkrehta spesialistadearvvašvuodabálvalusa ovdánahtima plána (Meld. St.11. Nasjonal helse- og sykehusplan (2016–2019)). Dán plána vuodul oačui Davvidearvvašvuohta čuovvovaš gohčuma 2017 gohčundokumeanttaid bokte:

- Davvidearvvašvuohta GDÁ galgá fuolahit Spesialistadearvvašvuodabálvalusaid strategalaš viidásetovdánahtima sámi álbmoga várás daid rámmaid ja prinsihpaid vuodul mat bohtet ovdan Našuvnnalaš dearvvašvuoden- ja buohcciviessoplánas.
- Oassin dás lea ásahit prošeavtta mii galgá čielggadit vejolašvuoden ásahit birrajándor sámegielgelbbolašvuoden AMK-guovddážiin, ovdamearkka dihte teknologija bokte, ja vejolašvuoden oažžut áigái ovttasbarggu Norgga AMK-guovddážiid gaskka sihkkarastin dihte sámegielgelbbolašvuoden.

Gohčuma olis ásahii Davvidearvvašvuohta GDÁ ovttasbarggu Sámedikkiin. Bealit ráhkadedje oktasaš prinsihppadokumeantta vuodđun viidáset bargui spesialistadearvvašvuodabálvalusa ovdánahtimiin sámi álbmoga várás.

Prinsihppadokumeantta vuodul ásahuvvui prošeakta «*Spesialistabálvalusaid sámi álbmogii strategalaš viidásetovdánahttin*».

Prošeavtta mandáhta ráhkadii prošeaktaeaiggát lagas ovttasbarggus Sámedikkiin.

Našuvnnalaš dearvvašvuoden- ja buohcciviessoplána bokte ja gohčuma vuodul man Davvidearvvašvuohta GDÁ oačui dan oktavuodas, dovddastit guovddáš eiseválddit ahte sámi pasieanttat dárbbasit spesialistadearvvašvuodabálvalusa mii lea eambbo heivehuvvon sámi gillii, kultuvrii ja servodateallimii.

1.5 Mandáhta

Galgá ráhkaduvvot strategalaš ja bajtdási plána oktan doaibmabijuiguin mat ovdánahttet dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusa sámi álbmogii našuvnnalačcat, daid rámmaid ja prinsihpaid vuodul mat bohtet ovdan Našuvnnalaš dearvvašvuoden- ja buohcciviessoplánas. Prošeakta galgá leat mielde dahkame ahte sámi álbmot oažžu dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusfálaldaga, mii lea heivehuvvon sámi pasieanttaid gielalaš ja kultuvrralaš duogážii. Spesialistadearvvašvuodabálvalusaid strategalaš viidásetovdánahttin sámi álbmoga várás galgá dahkkot ovttasbarggus eará regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaiguin.

Prošeavttas galget guhtta konseaptta čielggaduvvot mandáhta vuodul:

- Ovttasbarggus sámi fágaolbmuiguin ja sámi geavaheddjiiguin čielggadit/identifiseret bálvalusfálaldagaid mat fertejít heivehuvvot gielalaččat ja kultuvrralaččat, vai sámi pasieanttat ožžot dohkálaš fálaldaga.*
- Spesialistadearvvašvuodabálvalusa fágaolbmuin ja mearri deddiin lea oppalaččat unnán gelbbolašvuhta sámegiela ja sámi kultuvrra birra, erenoamážit dain guovlluin gos sápmelaččat leat unna oasáš álbmogis. Movt galgá spesialistadearvvašvuodabálvalus nannet gelbbolašvuoda sámegiela ja sámi kultuvrra birra našuvnnalaččat?*
- Sáhttá go dulkonbálvalus, mii lea oassin Finnmarkku buohcciviesu doaimmas, ovdánahttojuvvot našuvnnalaš fálaldahkan? Oassin das ferte maiddái čielggaduvvot ásahit birrajándor sámegielgelbbolašvuoda AMK-guovddážiin, ovdamearkka dihte teknologija bokte, ja vejolaš ovttasbarggu riikka AMK-guovddážiid gaskka.*
- Odne lea spesialistadearvvašvuodabálvalusas váilevaš vejolašvuhta fidnet sámi dearvvašvuodabargiid. Movt sáhtáshii organiserejuvvot ja ovttastuvvot nu ahte sámi fágaolbmot sáhtáše beaktileamos vuogi mielde adnot ávkin?*
- SÁNAG modealla, mas lea nanu vuodđu sámegielat birrasis, ovttas lávdaduvvon bálvalusat ja dearvvašvuodabargit guovllus gos lea sámi álbmot, lea čájehuvvon doaibmat bureš. Spesialistadearvvašvuodabálvalusaid strategalaš ovdánahttimis sámi álbmogii ferte maid SÁNAGa rolla nšuvnnalaš gelbbolašvuodaguovddážin čielggaduvvot ja árvvoštaljojuvvot nannen dihte bálvalusa našuvnnalaččat. Dán ferte geahččat ovttas Sámi Dearvvašvuodasiidda/Samisk helsepark ovdánahttimiin.*
- Movt galgá spesialistadearvvašvuodabálvalus sámi álbmogii organiserejuvvot boahtteáiggis?*

Prošeaktajoavkku ovddasvástádus:

- Mandáhta vuodđul čielggadit namuhuvvon konseapttaid prošeavttas.
- Mandáhta vuodđul olahit prošeavtta mihttomeriid.
- Plánet ja sihkkarastit prošeavtta ovdáneami.
- Sihkkarastit gulahallama prošeavtta oktavuođas.
- Hábmet oktilaš loahpparaportaevttohusa.

1.6 Váldo mihttomearri

Dán barggu váldo mihttomearri lea sihkkarastit ahte sámi álbmot Norggas oažžu dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusaid. Dásseárvosaš spesialista-dearvvašvuodabálvalus eaktuda ahte bálvalusfálaldat lea heivehuvvont pasieantta gielalaš ja kultuvrralaš duogážii.

1.7 Prošeavtta organiseren

Prošeaktaeaggát lea Davvidearvvašvuhta GDÁ hálldahusdirektevrra bokte. Lea ásahuvvont stivrenjoavku mas lea govda čoahkkádus prinsihppadokumeantta ja

mandáhta vuodul. Stivrenjoavku nammadii prošeaktajoavkku, mii lea čađahan čielggadanbarggu.

Stivrenjoavku:

| | |
|------------------------|--|
| Geir Tollåli | Stivrenjoavkku jođiheaddji, Davvidearvvašvuhta GDÁ |
| Inger Marit Eira-Åhren | Stivrenjoavkku nubbinjođiheaddji, Snoasen tjielte |
| Mikkel Eskil Mikkelsen | Sámediggi |
| Else Marie Isaksen | Regiovnnalaš geavaheaddjejoavku, Davvi-dearvvašvuhta RHF |
| Astrid Eriksen | Sámi dearvvašvuodadutkamiid guovddáš |
| Siv Kvernmo | Sámi doaktáriid searvi |
| Gunn Heatta | SÁNAG |
| Knut Even Lindsjørn | Helse Sør-Øst RHF |
| Sigrid Aas | Helse Midt RHF |
| Carina Mæland | Helse Vest RHF |
| Ann-Mari Jenssen | Konsearnaluohttámúšolmmoš |
| Sara Eira Gaup | Suohkansuorggi organisašuvdna (KS) |

Prošeaktajodíheapmi ja čállingoddi:

| | |
|---------------|---------------------------------------|
| Tone Amundsen | Helse Nord RHF (prošeaktajodíheaddji) |
| Unn Hamran | Helse Nord RHF (prošeaktadoarjja) |
| Kari Bøckmann | Helse Nord RHF (prošeaktadoarjja) |

Prošeaktajoavku:

| | |
|--------------------------------|---|
| Tone Amundsen | Prošeaktajoavkku jođiheaddji. Davvidearvvašvuhta GDÁ |
| Brita Næss | Helse Vest RHF |
| Camilla Holt Hasle | Helse Sør-Øst RHF (Oslo universitetehabuohcciviessu) |
| Sara Bransfjell | Helse Midt RHF (Røros suohkan) |
| Ánne Lájlá Westerfjell Kalstad | Helse Nord RHF (Røros suohkan) |
| Bodil Blix | Senter for omsorgsforskning nord, UiT Norgga árktalaš universitehta |
| Grethe Dunfjeld | Geavaheddjiid ovddasteaddji |
| Arnhild Somby | Sámediggi (Sámi klinihkka) |
| Kristine Grønmo | Sámediggi (Kárášjoga gielda) |
| Knut Johnsen | Sámediggi (Sámi klinihkka) |

1.7.1 Prošeavtta čađaheapmi

Prošeaktajoavkkus leat leamaš 14 čoahkkima, main 5 ledje video bokte. Prošeakta-joavkku vuosttaš čoahkkin dollojuvvui juovlamánu 13. beaivvi 2018 ja loahpahan-čoahkkin lei guovvamánu 3. beaivvi 2020. Prošeaktajoavku lea čađahan iežas barggu mandáhta mielde. Earret čielggadanbarggu leat prošeaktajoavkku miellahtut hábmen teavsttaid, čielggadan áššečuolmmaid dađi mielde, hákkan relevánta dieđuid ja dutkan-dieđuid.

1.7.2 Geavaheddiid mielváikkuhus

Geavaheddiid mielváikkuhus lea leamaš guovddážis prošeavttas. Lea leamaš okta geavaheaddjeovddasteaddji prošeaktajoavkkus ja okta stivrenjoavkkus.

2. Sámi álbmoga dearvvašvuoda- ja eallindilit – maid diehtit mii odne?

2.1 Álggahus

Strategiija dasa ahte ovdánahttit spesialistadearvvašvuodabálvalusa sámi álbmogii ferte válđit vuodu das maid mii diehtit dán álbtomjoavkku birra. Odne leat unnán dieđut sámi álbmoga dearvvašvuoda- ja eallindiliid birra. Dasa leat máŋga siva. Vuosttažettiin lea dat unnán dutkojuvvon. Dasto leat muhtin iskkadeamit sámi ássanguovlluin čađahuvvon beare unna geográfalaš guovlluin ja oalle ráddjejuvvon áššit leat guorahallojuvvon.

Sáhttá maiddái leat váttis rekrutteret sámi respondeanttaid dutkamii ja lea hástaleaddji dutkat álbmoga mii ássá nu bieđgguid. Sámi álbtom lea heterogena joavku, nu go eará čearddalaš joavkkut. Njealját čilgehus lea ahte gávdnojot oalle unnán dutkit geain lea sámi kulturgelbbolašvuhta. Viđát čilgehus dasa ahte lea váilevaš dutkan, sáhttá leat ahte dakkár dutkamii lea unnán fokus ja váilevaš ruhtadeapmi. Mañemus hástalus mii lea namuhuvvon, lea ahte sámi čearddalašvuhta ja ovttaskas indiviidat eai sáhte registrerejuvvot našuvnnalaš registariidda. Dat mielddisbuktá ahte ii leat vejolaš čađahit regisztardutkamiid sápmelaččaid dearvvašvuoda hárrái. Loahpaloahpas sáhttít konkluderet ahte dárbbasuuvvo eambbo ja buoret dutkan ovdal go sáhttít dadjat maide sámi álbmoga ollislaš dearvvašvuodadiliid, hástalusaid ja bálvalusaid geavaheami birra.

Muhto gávdnojot muhtin dutkamat ja regisztardieđut. Mañemus jagiid leat systemáhta-laččat bargojuvvon fasiliteret eambbo dutkanaktivitehta man ulbmil lea háhkät luohtehahti dieđuid sámi álbmoga birra, mii lea dagahan ahte sámi dearvvašvuodadiliid ja dearvvašvuodabálvalusaid dutkamiid lohku lea sakka lassánan.

Dán álggahusas áigu prošeaktajoavku vuos čilget Statistikalaš guovddášdoaimmahaga (SSB) loguid. Dasto čájehuvvo sámi dearvvašvuodadutkama ovdáneapmi. Loahpas ovdandivvojuvvoyit Kvernmo váldnahallan njeallje váldohástalusa maid ferte vuhtii válđit go áigu sihkkarastit buori spesialistadearvvašvuodabálvalusfálaldaga sámi álbmogii (2014).

SSB raporttas, «Sámi logut muitalit 12» (2019), boahá ovdan ahte sámi ássanminsttar lea riev dame. Sámi guovllut leat dán rapportas definerejuvvon leat dat guovllut gos Sámedikki doarjaortnegat ealáhusaide gustojot (SED-guovlu/STN-område). Raporta čájeha ahte SED-guovllus ledje stabiila olmmošlogut 201-2017. 2017:s unnu lohku sakka, ja dat joatkahuval jagis 2018. Olmmošlogu unnuun bodii riegádusvuolláibáhcagis ja ahte eanebut fárrejedje olggos SED-guovlluin go sisa.

Váilevaš dutkanvuđot dieđuid geažil sápmelaččaid dearvvašvuodadiliid ja buozan-vuodaid birra, ásahuvvui Sámi dearvvašvuodadutkamiid guovddáš 2001:s, Norgga árktalaš universitehta vuollái, Servodatmedisiinnalaš instituhta olis. Ulbmilin lei ahte guovddáš galggai čađahit fágaidrasttideaddji dutkama davviguovllu máŋggakultuvrrat álbmoga dearvvašvuoda- ja eallindiliid hárrái, ja earenoamážit čuvget sámi álbmoga

beali. Váldo mihttomearrin lei gávnahit leat go sámi ja ii-sámi álbmoga gaskkas stuora erohusat dearvvašvuodadiliid dáfus. Dáinna ulbmiliin čađahuvvojedje dearvvašvuoda- ja eallidleikkadeamit guovlluin gos lea sámi ja dáčča ássan: SAMINOR (www.saminor.no) ja Nuoraidearvvašvuodaiskkadeapmi Davvi-Norggas (dárogillii oaniduvvon UHNN) (https://de.uit.no/forskning/forskningsgrupper/sub?p_document_id=340946&sub_id=491829). Dán boađusin lei hui deaťalaš diehtočoaggin, dutkan ja gaskkusteapmi máŋggaid jagiid, mat leat vuođđun daid ávžžuhusaide maid mii dán strategijas ovddidit.

Leat čađahuvvon guokte SAMINOR-guorahallama: SAMINOR 1 (2003–2004) ja SAMINOR 2 (2012–2014) epidemiologalaš dutkamat main ledje jearahallanskovit ja antropometra- laš ja biologalaš dieđuid čohkken. SAMINOR 1 ja 2 čađahuvvojedje dihto suohkaniin gos lea máŋgačearddalaš álbmot, ja leat addán midjiide dieđuid buozanvuoda- ja eallin- diliid ja hástalusaid birra mat leat čadnojuvvon eallilágiide ja «eallima dábiide». Suohkanat mat ledje mielde SAMINOR 1 ja 2 iskkademiin, eai leat áibbas seamma goappašagain (guoská sihke 1. ja 2. oassái SAMINOR 1 ja 2 iskkademiin). Erenoamážit SAMINOR klinikhalaš oasis ledje hui unnán sohkanat mielde (oktiibuot 10). Danne ii leat vejolaš generaliseret ovdalaš SAMINOR-iskkademiid bohtosiid guoskat olles álbmogii Davvi- ja Gaska-Norggas. Dán kapihtalis ovdandivvut mii dáid iskkademiid váldogávdnosiid.

Nuoraidearvvašvuodaiskkadeamis Davvi-Norggas ledje mielde birrasiid 4800 sámi ja ii-sámi 10. luohkkálačcat buot nuoraidskuvllain Davvi-Norggas 2003-2005 (vástidanproseanta: 83 %). Iskkadeami temán ledje psyhkalaš ja fysalaš dearvvašvuohtha, oahpposávaldagat, eallindilit, kultuvrralaš ja čearddalaš dilálašvuodat, ovdáneapmi jna. 10. luohká dieđut čadnojuvvoyedje dasto oktii Norgga pasieantaregistara, oadjoregistara (FD-oadju) ja Norgga oahpporegistara (NUDB) dieđuiguin. Muhtin váldogávdnosat presenterejuvvojit kapihtalis 2.3.1.

Kvernmo mielde (2014) leat njeallje váldo hástalusa buori kvalitehta spesialistadearvvašvuodabálvalusfálaldagas sihkarastimis sámi álbmogii:

- Sápmelaččat ásset bieđgguid ja rievdan ássanminsttar ja lassánan fárren gávpogiidda dagaha ah te lea guhkki sámi spesialistadearvvašvuoda- bálvalusa dikšunfálaldagaide mat leat Sis-Finnmárkkus.
- Iešguđet dási gelbbolašvuohtha sámi giela ja kultuvrra birra sihke vuođđo dearvvašvuodabálvalusas ja spesialistadearvvašvuodabálvalusas, erenoamážit olggobealde guovddáš sámi guovllu
- Unnán sámegielat dearvvašvuodabargit, erenoamážit olggobealde guovddáš sámi guovllu
- Normála ovdáneapmi, mánáid ja nuoraid buozanvuodaid, dearvvašvuoda- bálvalusaid geavaheami birra ja dárbbu birra heivehit bálvalusaid sámi álbmogii lea unnán dutkojuvvon.

Vai oažžut ovdan máŋgabéalatvuoda ja buoret representativitehta de ferte boahttevaš dutkan fátmmastit viidát geográfalaš guovlluid. Sámi dearvvašvuodadutkamiid guovddáš čujuha ahte dál lea váilevaš dutkan dearvvašvuodafálaldagaid hárrái, erenoamážit das movt sámi pasieanttat geavahit dearvvašvuodabálvalusaid, man duhtavaččat sii leat ja makkár kvalitehta sin mielas lea bálvalusain. Erenoamáš hástalus man dutkit leat čujuhan dán muddui, lea ahte sámegielat ássit leat unnit duhtavaččat dearvvašvuodafálaldagaiquin go álbmot muđui (Nystad, Melhus, ja Lund 2006). Mii dárbbašit eambbo dutkama vai nagodit ipmirdit dáid hástalusaid ja nu sáhttít buorebut lágidit dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbmogii, sihke giela ja kultuvrra dáfus.

2.2 Geavaheddiid perspektiiva



Geavaheddiid ovddasteaddji Inga Karlsen ja Nordlánndabuohcciviesu hálddahusdirektevra Paul Martin Strand. Karlsen lea olu bargan sámi pasieanttaid vuogatvuodaid ovddidemiin ja oačui Davvidearvvašvuoda geavaheddiidbálkkašumi 2019.

«Dearvvašvuodafálaldagaid hárrái sámi álbmogii ii leat sáhka ovttadássásašvuodas, muhto dásseárvosašvuodas.»

Inga Karlsen, 2019

Buot pasieanttain geat leat oktavuođas dearvvašvuodabálvalusaiguin galgá leat vejolaš-vuohta aktiivvalaččat leat mielde iežaset dikšumis (Našuvnnalaš dearvvašvuoda- ja buohcciviessoplána 2016-2019). Dat mielddisbuktá ahte dilálašvuodat galget leat lágiduvvon dasa ahte pasieanttat bessel atnit iežaset vásáhusaid, iežaset resurssaid, iežaset kulturduogáža ja iežaset gelbbolašvuoda go galget dahkat válljejumiid mat gusket sin iežaset dearvvašvuhtii.

Gaskkustit iežas ipmárdusa dilálašvuodas, bidjat gáibádusaid ja dovddahit iežas sával-dagaid guorahallama, dikšuma ja čuovvoleami hárrái lea guovddážis das mii gohčoduvvo pasieantta dearvvašvuodabálvalussan (Našuvnnalaš dearvvašvuoda- ja buohcci-viessoplána 2016-2019). Sámi álbmotjoavku lea leamaš dáruiduhtima vuolde gos assimileren, dearvvašvuodaváttuid váilevaš reporteren, váilevaš respeakta ja stuoraservodaga vealaheapmi leat dáhpáhuvvan. Geavaheaddjeperspektiivvas sáhttet olu sámi pasieanttat ballat ahte ain sáhttet deaividit badjelgeahčanvuoda, duššindahkama dahje berošmeahttunvuoda go muitalit mii sidjiide lea mearkkašahti ja árvvolaš. Sin individuála ja kollektiiva historjá sáhttá dahkat váttisin ovddidit gáibádusaid. Sámi pasieanttat sáhttet maid dovdat iežaset headjun go ieža eai oro ipmirdeame maid veahke-headdji dadjá ja/dahje go vásihit ahte veahkeheaddji ii ipmir sin dili. Sámi pasieanttaide geain dasa lassin leat hedjonan návccat dahje geain leat kognitiiva doaibmannávccat hedjonan, sáhttá leat vel váddáseabbo vásihit buori oktavuođa dearvvašvuodabálvalusain. Hedjonan návccat sáhttet earret eará ráddjet sosiála eallima ja doalvut passivitehtii, oktonasvuhtii ja sosiála isoleremii, mii dasto fas váikkuha su iešoainnu, identitehta ja iešárvvu (Solheim, 2011).

Norgga veahkkedoaimmahat lea unnán nagodan fáhtet ahte sápmelačcat dárbbašit vuostáiváldojuvvot iežaset kulturduogáža vuodul. Iskkadeapmi (Dunfjeld, 2006) lea čájehan ahte dáčča dearvvašvuoda- ja sosialbargit dávjá válljejit ovttaláganvuoda-strategiija vai eai dárbbaš beroštit pasieantta/geavaheaddji kultuvrras. Dat ahte eanas sápmelačcat máhettet ja hupmet dárogiela burest ja ellet Norgga stuoraservodagas, dagaha árvvusge ahte eai oainne sin sámivuođa. Das boahtá viidáseappot ovdan ahte muhtin sámi pasieanttat maid atnet ovttaláganvuoda-strategiija, ja danne eai muital ahtesis lea sámi duogáš, danne go eai dieđe movt dat váldojuvvošii vuostá (Dunfjeld & Møllersen, 2010).

Norgga dearvvašvuodabálvalus sáhttá doaibmat doarváí burest go sámi pasieanttain leat dearvvašvuodaváttut mat eai eaktut ahte sii fertejít čájehit sámi jurddašanvuogi, árvovuođu dahje eallinlági. Álkis ja ráddjejuvvon oktavuođain sáhttet sii čiegadit iežaset identitehta ja eallinmáilmomi, vuostáiváldit rávvagiid ja ieža heivehit ja muddet iežaset eallima, beroškeahttá dearvvašvuodabálvalusas. Guhkit bistí dahje viidát dilálašvuodain mat váikkuhit olles eallima, leat dárbbaščat stuorát hástalusat das ahte váldit vuostá veahki mii ii váldde vuhtii sámegiela ja sámi kultuvrra. Go lea váilevaš gelbbolašvuohatá sámi giela, kultuvrra ja historjjálaš traumaid birra, de sáhttet dearvvašvuodabargit fállat rávvagiid ja veahki man lea váttis váldit vuostá sámi eallindiliid geažil. Vearrámus dilis sáhttet váilevaš oadjebasvuohat ja gulahallan, ja giellahehttehusat dagahit ahte dearvvašvuodabargit eai oaččo dárbbašlaš dieđuid pasieantta dearvvašvuodadili birra.

Čoahkkáigeassun dás lea ahte Norgga veahkkedoaimmain lea olu diehtemeahttunvuohatá sápmelačcaid ja sin individuála ja kollektiiva dárbbu birra oažžut heivehuvvon dearvvašvuodaveahki. Dat sáhttá boahtit das go lea váilevaš máhettu sámegiela ja sámi

kultuvrra birra, muhto maid das go ii leat ipmárdus dasa movt dearvvašvuodža-fálaldagaid sáhtášii lágidit nu ahte sámi pasieanta dovdá iežas nu oadjebassan ahte sáhttá muiatalit iežas dárbbuid ja sávaldagaid. Ovttalágan fálaldagat leat navdojuvvon dásseárvosaš fálaldahkan, muhto geavaheddjiid perspektiivvas eai sáhte bálvalusat definerejuvvot dásseárvosažžan jus dearvvašvuodžabargit eai váldde vuhtii movt kultuvra, historjá ja giella váikkuhit gulahallama ja ovttasdoaibmama.

2.3 Psyhkalaš dearvvašvuohota

2.3.1 Mánát ja nuorra rávisolbmot

Gávdno unnán dutkan sámi mánáid dearvvašvuodža birra, muhto leat čađahuvvon guokte stuora dutkama nuoraid dearvvašvuodža birra. Čađahuvvon dutkamat čájehit unnán erohusa, jus obage, sámi ja ii-sámi mánáid gaskka, ja nuoraid psyhkalaš ja fysalaš dearvvašvuodžas. Muhto baicca gávdnojit deatalaš erohusat siskkáldasat sámi joavkkus, earret eará sohkabeali ja geográfalaš guovlluid dáfus.

Psyhkalaš váttisvuodžat sámi nuoraid gaskkas leat čadnojuvvon sihke oppalaš ja kultuvrralaš beliide. Sámi nieiddat ja nuorat geat orrot sámi marginaliserejuvvon guovlluin rapporterejít eanemus váttisvuodžaid. Čájehuvvo ahte nanu čearddalaš identitehta sáhttá negatiivvalaččat čuohcat psyhkalaš dearvvašvuhtii, mii sáhttá leat čilgehussan dasa go sámi nuorat geain lea nanu čearddalaš identitehta maiddái eksponerejít iežaset eanet čearddalaš vealaheapmái (Kvernmo, 2014). Sámi nuorat rapporterejít viidáseappot ahte vásihit eambbo givssideami ja vealaheami go nuorat geat eai leat sápmelaččat (Bals, Turi, Skre, & Kvernmo, 2010). Negatiiva váikkuhusat vásihuvvon vealaheamis lea earret eará ahte sii dovdet iežaset dego oaidnemeahttumin, olguštuvvon ja marginaliserejuvvon, aktonassan, earáláganin, unnitárvosažžan ja dovdet heahpada (Eliassen, Braaten, Melhus, Hansen, & Broderstad, 2012). Assimilašuvdna ja kultuvrralaš segregeren buktet maid negatiiva váikkuhusaid psyhkalaš dearvvašvuhtii. Seammás diehtit mii ahte sámegielgelbbolašvuohota ja searvan kultuvrralaš lágidemiide suddje sisbalu ja deprešuvnna vuostá (Bals et al., 2010; Bals, Turi, Skre, & Kvernmo, 2011; Siv Kvernmo & Heyerdahl, 2003).

Heittot psyhkalaš dearvvašvuhtii ja iešsorbmemii álgoálbmogiid gaskkas leat dávjá máŋgabéalat sivat seahkálaga. Okta oktasašvuohota mii gessojuvvo ovdan lea gullevašvuohota álgoálbmogii, álgoálbmoga boahtteáigi ja eahpesihkarvuohota vejolašvuodžaid hárrái beassat eallit árbevirolaš ealáhusain nugo boazodoalus. Boazosámit rapporterejít iežaset guoddit stuora dearvvašvuodžalaš, ekonomalaš ja servodatlaš nođiid dan geažil go muosáhit ealáhusriidduid, vuigatvuodžagiččuid ealáhusvuodžu alde ja gilvvu guohtureatnamiid alde. Oallugat atnet hui lossadin go sin eallinvuogi vuostá lea nu garra deaddu, ja olu nuorat masset boahtteáiggedoaivaga (Møllersen, Stordahl, Tørres, & Eira-Åhrèn, 2016, Stoer, 2016).

| Suodjalanfáktorat – psyhkalaš dearvvašvuohta | Riskafáktorat – psyhkalaš dearvvašvuohta |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> - bajásšaddan bearashoktavuođas gos lea doarjja - bajásšaddan sámi majoritehtaguovlluin - leastadiána gullevašvuohta mii suddje alkoholajuhkama vuostá - buorit sosiála oktavuođat - čearddalaš identitehtageahčcaladdan - positiiva guottut integreremii ja buorit birgennávccat - positiiva iešgovva - sámegiel- ja kulturmáhti ja searvan kultuvrralaš aktivitehtaide | <ul style="list-style-type: none"> - bajásšaddan minoritehtaposišuvnnas - marginaliseren - assimileren ja kultuvrralaš isolašuvdna - vealaheapmi - leastadiána gullevašvuohta gos vásicha seksuála illásteami - veahkaválddálašvuohta - bearashiiddut |

Tabealla lea čuovvovaš dutkamiid čoahkkáigeassu:

Bals et al. 2010; Bals, Turi, Skre, et al., 2011; Bals, Turi, Vittersø, Skre, & Kvernmo, 2011; S Kvernmo & Heyerdahl, 1998; Siv Kvernmo & Heyerdahl, 2004; Spein, Sexton, & Kvernmo, 2007; Eriksen, 2015, 2017.

2.3.2 Veahkaválddálašvuohta ja illásteamit

Máilmimi dearvvašvuodaorganisašuvdna lea nannen ahte veahkaválddálašvuohta ja seksuála illásteamit leat globála álbmotdearvvašvuodaváttisvuohta mii sáhttá garrisit čuohcat dearvvašvuhtii ja eallinkvalitehtii. (Mikton, Butchart, Dahlberg, & Krug, 2016). Norgga dutkamat čájehit ahte maiddái Norggas leat veahkaválddálašvuohta ja seksuála illásteamit duođalaš servodat- ja álbmotdearvvašvuodaváttisvuohtan mii deaividida stuora oasi álbmogis (Thoresen & Hjemdal, 2014). Danne lea deatalaš servodat-doaibman bargat dan ovdii ahte eastadit veahkaválddálašvuoda.

Norgga dutkamat veahkaválddi ja illástemiid birra eai earut álbmotjoavkkuid. Danne leat áibbas unnán dieđut dán ášsis sámiid hárrái Norgga bealde. Seammás čájehit riikkaidgaskasaš dutkamat ahte dát problemasuorgi sáhttá liige eanemus deaividit álgoálbmotjoavkkuin. Álgoálbmogat Ruonáeatnamis, USA:s ja Kanadas raporterejít mihá eanet veahkaválddi ja seksuála illástemiid go majoritehtaálbmogat (Brzozowski Jodi-Anne, 2006; Curtis, Larsen, Helweg-Larsen, & Bjerregaard, 2002; Pedersen, 2013). Gávdno dušše okta populašuvdnaguorahallan veahkaválddi ja illástemiid birra sámi rávisolbmuid gaskka Norggas (Eriksen, Hansen, Javo, & Schei, 2015). Dutkan mii presenterejuvvo lea Eriksen et al., 2015 artihkkala vuodul, ja doavttirgrádadutkosa «Breaking the silence» Interpersonal violence and health among Sami and non-Sami - a population-based study in Mid- and Northern Norway» (Eriksen, 2017) vuodul. Diehtovuodđun lea adnon dearvvašvuoda- ja eallindilleguorahallan guovlluin gos leat sámi ja ii-sámi ássit, SAMINOR 2. Gávdnosat čájehit ahte veahkaváldi ja seksuála illásteamit leat mearkkašahhti servodatváttisvuohtan maiddái sápmelaččaid gaskkas

Norggas. Sámi respondeanttai rapporterejedje eambbo buotlágan veahkaválldi, earret seksuála illástemiid dievdduid gaskka, go guovlluin gos eai leat čearddalaš erohusat. (Eriksen, 2017). Viidáseappot čájehii guorahallan ahte lea mearkkašahti oktavuohta rapporterejuvvon vásihuvvon veahkaválldi mánnán ja psyhkalaš dearvvašvuodaváttuid gaskka rávisolmmožin, sihke sápmelaččaid ja ii-sápmelaččaid gaskkas Norggas. Sis geat rapporterejedje vásihan veahkaválldi ja illásteami mánnán lei badjel golmma geardde eanet riska oažžut psyhkalaš dearvvašvuodaváttuid rávisolmmožin go sis geat eai leat vásihan veahkaválldi. Lei maiddái čielga oktavuohta veahkaválldi mánnán ja kronalaš bákčasiid gaskkas rávisolmmožin. Bohtosat eai lean nu čielgasat sámi dievdduid dáfus (Eriksen, 2017).

Eriksen konkluderii iežas barggus ahte sosioekonomalaš ja demográfalaš faktorat sáhttet dušše muhtin muddui čilget čearddalaš erohusaid veahkaválldi ja illástemiid dáhpáhuvvamis sápmelaččaid ja ii-sápmelaččaid gaskkas Norggas. Danne ii leat vuos dihtosis guđet faktorat dat dahket čearddalaš erohusaid das man olu veahkaváldi ja illásteamit leat sápmelaččaid ja ii-sápmelaččaid gaskkas Norggas. (Eriksen, 2017).

2.3.3 Iešsorbmen

Leat oppalaččat olu iešsorbmemat árktalaš guovlluin muđui álbmoga ektui. Sámi álbmoga hárrái eai leat ođđaset logut iešsorbmemiid hárrái. Registreruđot guorahallan čájehii ahte Davvi-Norgga sápmelaččaid gaskkas ledje eambbo iešsorbmemat áigodagas 1970-1998 go álbmogis muđuid. Meroštallojuvvon iešsorbmenproseanta lei erenoamáš allat (53/100 000) nuorra sámi bártniid/dievdduid gaskkas (15-24 jahkásaččat) (Silviken et al, 2006) ja sivvan dása sáhttá leat iešsorbmen cluster sámi guovddášguovlluin 80-logus. Alla iešsorbmenlogut (iešsorbmenrate) nuorra dievdduid gaskkas lea oktasaš minsttar stuora osiin árktalaš guovlluin.

Iešsorbmengeahčaleemiid dáfus leat govva veahá earálágan. Guorahallan gaskkamuttus 1990-logu čájehii ahte sámi nuoraid gaskkas eai lean eambbo iešsorbmengeahčaleamit go muđui Davvi-Norgga nuoraid gaskkas, go fas sámi 10. luohkkálaččat rapporterejít eanet iešsorbmengeahčaleemiid go ii-sámi nuorat (Reigstad & Kvernmo, 2017; Silviken & Kvernmo, 2007). Vásihuvvon iešsorbmen lagas birrasis orru leame okta dain riskafaktoriin mat earuhit sámi ja ii-sámi nuoraid ja mii maiddái lea relaterejuvvon iešsorbmendábiide. SÁNAGa klinikhalaš ipmárdus dál, ja dutkan Ruota bealde govvidit ahte iešsorbmenjurdagat ja -geahčaleamit dáhpáhuvvet dávjá sámi álbmoga siskkobealde, ja erenoamážit nuoraid ja nuorra rávisolbmuid gaskkas. UNGT-guorahallan 2003-2005 čájehii ahte vaikko iešsorbmendábit ja iežas soardin (čuohpadeapmi jna.) lea oalle dábálaš nuorravuodas, de dušše unna oasážis sis leat psyhkalaš váttisvuodat nuorra rávisolbmo agis (Eckhoff, Sørvold & Kvernmo, 2019).

Iešsorbmenproblematihkka lea álbmotdearvvašvuodaváttisvuohta sámi servodagas, ja dan olis leat olu lagas olbmot báhcán moraštit iešsorbmemma maŋŋel. Dát joavku lea hui

čihkosis sihke Sámis ja árktaalaš guovlluin. Mii diehtit odne beare unnán das movt oapmahaččaid dilli lea maŋŋel go lagas olmmoš lea iežas sorbmen.

SÁNÁG lea ovddasvástideaddji dutkanprošeavttas «Stories about life and death – Exploring the bereaved person's narratives as a way to understand suicide among young Sámi men». Prošeavtta ulbmil lea ipmirdit manne nuorra sámi bártnit jápmet iešsorbmema geazil. Earret ovttaskas prošeavtaid SÁNÁG olis de ii gávdno bajitdási iešsorbmema eastadeami plána Norgga sápmelaččaid gaskkas dahje olles Sámi várás. Našuvnnalaš doaibmaplánat iešsorbmema ja iešoardima vuostá eai čuvge sámi álbmoga hástalusaid erenoamážit. Danne lea ohcaluvvon rádjerasttildeaddji plána iešsorbmema ja iešoardima vuostá (Silviken, 2011). Earret eará dat lei duogážin dasa go SÁNÁG ovttasráđiid Sámeráđiin vuolggahii barggu ráhkadir «Plan for selvmordsforebygging blant samer i Norge, Sverige og Finland» (Iešsorbmema eastadeami plána Norgga, Ruota ja Suoma sápmelaččaid gaskkas) (Stoor, 2016). Plána lea gárvvis.

Lea dárbu háhkat eambbo dieđuid sihke danne vai sáhttit addit dásseárvosaš dikšun-fálaldaga ja čuovvolit iešsorbmenáigumušaid ja oapmahaččaid, ja ovdánahttít kulturvuđot eastadandoaimmaid mat sáhtte unnidit iešsorbmenproblematihka Sámis.

2.4 Somatihkka

Artihkal mas lea bajilgovva almmuhuvvon The Lancet bokte 2016:s čájeha ahte álgóálbmogiin miehtá máilmimi lea heajut somáhtalaš dearvvašvuohta go majoritetehta-álbmogis ([https://www.thelancet.com/journals/lancet/article/PIIS0140-6736\(16\)00345-7/fulltext](https://www.thelancet.com/journals/lancet/article/PIIS0140-6736(16)00345-7/fulltext)).

Álgóálbmogiin lea maid heajut *score* njuoratmánnájamus ja riegádahtiid jámus; buoiddes mánáid, buoiddes rávisolbmuid, oahppodási ja ekonomalaš stáhtusa dáfus. Guorahallan čájeha ahte SED-guovlluin (STN-områdene) Norggas lei alit njuoratmánáidjápmu ja vuolleigit vurdojuvvon eallinahki go eará guovlluin.

Eará guorahallamat leat čuvgen dihto dávdda. Okta guorahallan čájeha ahte lea unnit lohku borasdávdat sápmelaččaid gaskkas, ja unnit jápmu dan geažil go muđui Norgga, Ruota, Suoma ja Ruošša álbmogis (Haldorsen & Tynes, 2007). Guorahallan konkluderii ahte árbevirolaš sámi eallinlhki lea dearvvašlaš ja suodjala borasdávdda vuostá.

Dievdo boazosámiid gaskkas leat eambbo deahkke- ja dákteváttut go earáin geain lea lossa rumašlaš bargu. Diet tendeansa lea guhká leamaš lassáneaddji. Lea maiddái alla riska vásihit duođalaš bargolihkuhisvuodaid (Daerga, 2017). Sin barggu stivrejít bohcco dárbbut árktaalaš jahkodaga mielde, ja leat unnan veahkkeneavvut olámuttos go bargu čáđahuvvo vánndardettiin viiddis meahcceuovlluin. Riska oažžut rumašlaš givssiid ja vahágiid lea stuorimus sin gaskkas geat ollesáiggi barget boazodoalus. (Møllersen, Stordahl, Tørres & Eira-Åhren, 2016).

Maiddái SAMINOR-iskkadeapmi lea guorahallan sámi álbmoga somáhtalaš dearvvaš-vuođadiliid. Dutkanbohtosat čájehit oppalačcat ahte dán máŋggakultuvrrat álbmogis leat olu beare lossa ja buoiddes olbmot (Tove Nystad, Melhus, Brustad, & Lund, 2010) ja sámi sogat olbmot rapporterejít váibmogeasáhaga dávdamearkkaid dávjibut go álbmot muđui (Eliassen, Graff-Iversen, Melhus, Løchen, & Broderstad, 2014). Stuorit oassi sámi dievdduin go ii-sámi dievdduin rapporterejít maiddái radde- ja čoavjebákčasiid, ja stuorát oassi sámi nissoniin go earáin rapporterejedje čoavje- ja vuolilbákčasiid go earát (Eriksen, et al. 2016). Máŋgga-čearddalaš álbmogis lea stuorát oasis diabetes 2 go earáin. Sámi álbmogis Romssas ja Nordlánndas lea stuorámus oassi, muhto lea oalle heterogena klinikhalaš govva diabetes 2 hárrái (Naseribafruei, Eliassen, Melhus, Svartberg, & Broderstad, 2018; Naseribafruei, Eliassen, Melhus, Svartberg, & Broderstad, 2019). Go buohastahttá SAMINOR 1 ja SAMINOR 2 bohtosiid, de boahtá ovdan ahte borgguheapmi lea beliin unnon sámi álbmogis (Broderstad, Hansen, Melhus, & Broderstad, 2019). Guorahallan čájeha maid unnit ruovdeváilli sámi álbmogis go earáin (Broderstad, Melhus, Brustad, & Lund, 2011).

2.5 Geriatriija

Dađi mielde go boarásmuvvet dovdet oallugat olu rievdadusaid rumašlačcat, psyhka-lačcat ja kognitiivalačcat. Dán oasis rapporttas lea prošeaktajoavku válljen čuvget sámi pasieanttaid dili geat ožzot demeansa, go dat lea erenoamáš hearkkes joavku. Sidjiide ferte fálldat heivehuvvot.

Dearvvašvuodabálvalus vásicha ahte guovttagielat olbmot geat ožzot demeanssa, mähccet iežaset álgogillii dađi mielde go dávda ovdána (Plan for helsetjenester for eldre, Helse Nord 2019–2025/Dearvvašvuodabálvalusat boarrásiidda, Davvidearvvašvuoda plána 2019-2015).

Mii diehtit ahte buorre gulahallan lea eaktun dasa ahte sáhttit čielggadit ja bidjat demeansadiagnosa. Danne fertejít dearvvašvuodabálvalusat atnit muittus ahte soaitá dárbu dulkot. Dasto berrejít válljet kognitiiva teasttaid mat leat heivehuvvon pasieanta-jovkui. Čielggadanteasttat mat eai leat gielalačcat ja kultuvrralačcat heivehuvvon, sáhttet dagahit sámi pasieanttaid dáfus badjelmeare dahje váile demeansadiagnostiserema ja ahte viidáset čuovvoleapmi šaddá váilevaš.

Norsk revidert Mini Mental Status Evaluering (MMSE-NR3) lea standardiserejuvvon teasta mii adno čielggadit ja dárkkistit demeanssa ja eará vuoinjamašdávddaaid mat váikkuhit kognitiivva doaimma. «Demensplan 2020» oassi MMSE-NR3 lea heivehuvvon davvisámegillii. Lea sávahahti dan jorgalahttit julev- ja lullisámegillii. Dearvvašvuodabargit fertejít diehtit ahte teasta gávdno ja oažzut doarvái oahpu dan čadaheamis.

Čielggadeapmi ja diagnostiseren ii dáhpáhuva dušše teasttaid bokte. Demeansa-čielggadeapmi galgá dahkojuvvot dárkilis anamnesa vuodul. Vai čielggadeapmi attášii

buori vuodju bidjat rievttes diagnosa, de lea deatalaš ahte olmmoš gii čielggaduvvo, ja su oapmahačat, bessel geavahit dan giela maid ieža hálidit, ja ahte dearvvašvuoda- ja fuolahusbargit atnet gelbbolaš dulkka jus ieža eai máhte giela. Ahte dearvvašvuoda- bargit dovdet báikkálaš kultuvrra, sáhttá leat hui deatalaš dasa ahte ipmirdit ja árvvoš tallat movt olmmoš doaibmá beaivválaš eallimis. Prošeaktajoavku ávžžuha dan vuodul ahte demeansačielggadeapmi čađahuvvo spesialistadearvvašvuodabálvalusa, báikkálaš suohkana dearvvašvuodabálvalusa ja oapmahaččaid lagas ovttasbarggu bokte.

Vaikko demeansabuhcciid čuovvoleapmi galgá čađahuvvot vuodđodearvvašvuoda- bálvalusas, de ávžžuhuvvo našuvnnalaš fágalaš njuolggadussain demeanssa birra ahte olbmot geain lea sámi duogáš ja geain várohuvvo leat demeansa, berrejit čielggaduvvot spesialistadearvvašvuodabálvalusa bokte «go giella, oahppodássi ja/dahje kultuvra lea hehtehussan čielggadeapmái vuodđodearvvašvuodabálvalusas» (Dearvvašvuodadirektoráhta, 2017).

Dál ii leat suohkaniin ja buohcciviesuin geriatriijalaš spesialistafálaldat vuorraset sámi álbmogii mii livččii heivehuvvon sin gillii ja kultuvrii. Pasieanttaide geain lea sámegiella eatnigiellan, sáhttá vejolašvuhta gulahallat iežaset gillii leat dat mii eaktuda ahte sii vásihit dearvvašvuodabálvalusfálaldaga doarvái buorren. Jus dearvvašvuodabargit eai máhte sámegiela, sáhttá dat earret eará dagahit boasttu diagnosa dahje boasttu divššu.

2.6 Akuhttamedisiidna ja AMK

Doaimmat maid AMK-guovddážat čađahit odne leat «Forskrift om medisinsk nødmeldetjeneste (kommunikasjonsberedskap i helsetjenesten)» vuodul (Láhkaásahus medisiinnalaš heahtedieđihanbálvalusa birra) (Kommunikašuvdnagearggusvuhta dearvvašvuodabálvalusas).

Láhkaásahusa vuodul medisiinnalaš heahtedieđihanbálvalusa birra, ásahuvvojedje AMK- guovddážat čuovvovaš ulbmiliin (dás jorgaluvvon):

«Dearvvašvuodabálvalusaid kommunikašuvdnagearggusvuhta galgá sihkkarastit álbmogii njuolggó gulahallama medisiinnalaš fágačehppodagain, ja bisánkeahthes gulahallama buohcciviesu ja dearvvašvuodabálvalusa gaskka mii lea doaimmas olggobealde buohcciviesu. Viidáseappot galgá dearvvašvuodabálvalusa kommunika- šuvdnageaggusvuhta leat gaskaoapmin go dilálašvuhta gáibida koordinerema iešguđetge dearvvašvuodaregiovnnaid gaskka.»

Odne ii leat makkárge vuogádat AMK-guovddážiin mii sihkkarastá ahte sámegielgelbbo- lašvuhta livččii olámuttos. Dat sáhttá šaddat hástalussan fáhkka dilálašvuodain go sáhttet čuožzilit boasttuipmárdusat ja gulahallančuołmmat danne go eai máhte sámegiela ja eai ádde sámegiela mearkkašumi. Danne lea deatalaš gávdnat buriid čovdosiid mat sihkkarastet birrajándor sámegielgelbbolašvuoda riikka AMK-guovddážiidda.

Vaikko ii leat formála vuogádat riikka AMK-guovddážiin mii sihkkarastá ahte sámegielgelbbolašvuhta lea olámuttos, de leat muhtin sámegielat bargit geaiguin Finnmarkku AMK-guovddáš sáhttá gulahallat go lea dárbu. Dat doaibmá geavatlačcat dainna lágiin ahte AMK-guovddáš sirdá ságastallama sámegielat bargiide Gaska-Finnmarkku ambulánsabálvalusas. Kárášjoga ja Guovdageainnu ambulánsabálvalusas lea mihtun ahte álo galgá leat sámegielat olmmoš barggus. Finnmarkku buohcciviesu ambulánsabálvalusa virgealmmuhusain čuožju ahte sámegiel- ja kulturmáhttu lea ovdamunnin. Finnmarkku buohcciviessu addá maiddái sámegielat ambulánsabargiide funkšuvdna-bálkálasáhusa sámegielmáhtu ovddas¹. Dát leat doaimmat maid sáhttá ovddidit viidáseappot formála vuogádahkan dainna ulbmiliin ahte sihkkarastit ahte dearvvaš-vuodabálvalusain lea sámegielgelbbolašvuhta buorebut olámuttos.

Ovdamearkan dasa ahte teknologija sáhttá leat veahkkin sihkkarastit sámegielgelbbo-lašvuoda buot AMK-guovddážiidda lea «Rørosprošeakta». Rørosprošeakta lea Dearvvaš-vuodadirektoráhta, St. Olavs hospitála ja Røros suohkana ovttasbargoprošeakta ja lea našuvnnalaš pilohtaprošeakta. Ulbmil dainna lea viidáseappot ovdánahttit ovttasbarggu spesialistadearvvašvuodabálvalusa ja suohkana dearvvašvuodabálvalusa gaskka ja nu effektiviseret vejolaš resurssaid geavaheami. Odđa akuhtabiillas, mii lea biddjon Rørosii 2017:s, leat buorit medisiinnalaš rusttegat, ja eará teknologija. Akuhtabiillas lea robohta-doavttir² mii sáhttá válđojuvvot mielde pasieantta lusa. Robohta bokte sáhttet pasieanta ja ambulánsabargit gulahallat goappaš guvlui doaktáriin gii sáhttá dahkat medisiidnafágalaš árvvoštallamiid.³ Dán oktavuodás sáhttá leat vejolašvuohtan ahte doavttir lea sámegielat ja nu lea mielde sihkkarastime giellagelbbolašvuoda AMK-guovddážiidda miehtá riikka.

¹ Gáldu: Gaska-Finnmarkku ambulánsabálvalusa ossodatjođiheaddji Are Nedrejord

² Robohta-doavttir: Robohta bokte mii lea akuhtabiillas, sáhttet pasieanta ja ambulánsabargit gulahallat goappaš guvlui doaktáriin gii sáhttá dahkat medisiidnafágalaš árvvoštallamiid.

³ Galdu: <https://røros.kommune.no/aktuelt/rørosprosjektet-akuttbil-lofter-helsetilbudet-pa-røros/>

3. Otná spesialistadearvvašvuodabálvalusat sámi álbumogii

Davvidearvvašvuhta GDÁ, Helse Midt-Norge RHF, Helse Sør-Øst RHF ja Helse Vest RHF lea buohkain «fuolahan»-ovddasvástádus čuovvolit ráđđehusa gohčuma spesialista-dearvvašvuodabálvalusaid hárrái, ja nu maiddái fálaldaga sámi pasieanttaide.

Dearvvašvuoda- ja fuolahudepartemeanta lea addán Davvidearvvašvuoda GDÁ:ii bajimus ovddasvástádusa viidáseappot ovdánahttit spesialistadearvvašvuodabálvalusa sámi pasieanttaide. Dat lea dainna ákkain ahte eanas sámegielat pasieanttat áasset Davvidearvvašvuoda GDÁ doaibmanguovllus.

Dán kapihtalis válldahallojuvvo otná spesialistadearvvašvuodabálvalusfálaldat sámi álbumogii Norggas, guoskevaš ovttasbargošiehtadusat ja maiddái spesialistadearvvašvuodabálvalusa ja suohkaniid ovttasbargu.

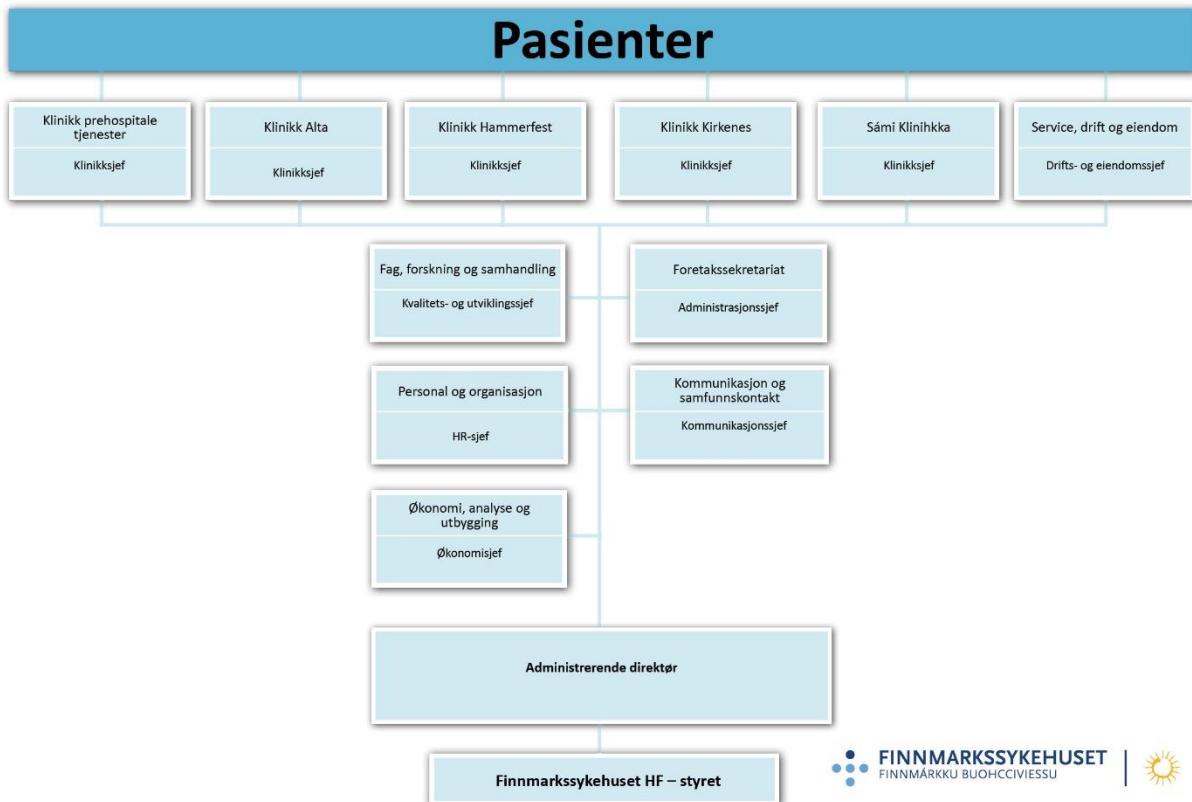
3.1 Davvidearvvašvuhta GDÁ

Deavdin dihte ovddasvástádusa spesialistadearvvašvuodabálvalusfálaldaga viidá-seappot ovdánahtima hárrái sámi pasieanttaide buorrin, lea Davvidearvvašvuhta GDÁ:

- Dahkan ovttasbargošiehtadusa Sámedikkiin
- Dahkan ovttasbargošiehtadusaid daid eará regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaiguin
- Sihkkarastán sámi ovddasteami Finnmárkku buohcciviesu, Davvi-Norgga Universitehtabuohcciviesu, Nordlándda buohcciviesu ja Helgelándda buohcciviesu stivrraide
- Sihkkarastán sámi ovddasteami regiovnnalaš geavaheaddjelávdegoddái
- Ásahan ráđđeaddirrggi sámi dearvvašvuodabálvalusaid hárrái
- Ovdánahttán ja nannen spesialistadearvvašvuodabálvalusaid main lea fokus sámigiella ja sámi kultuvrra hárrái Sámi klinihka ja Finnmárkku buohcciviesu bokte

3.1.1 Finnmárkku buohcciviessu

Finnmárkku buohcciviesu stivra mearridii cuoŋománuš 2019 ásahit sierra Sámi klinihka. Dan dahke sii čielggasmahttin dihte iežaset ovddasvástádusa sámi dearvvašvuodabálvalusaid hárrái. Klinihka namman šattai Sámi klinihkka.

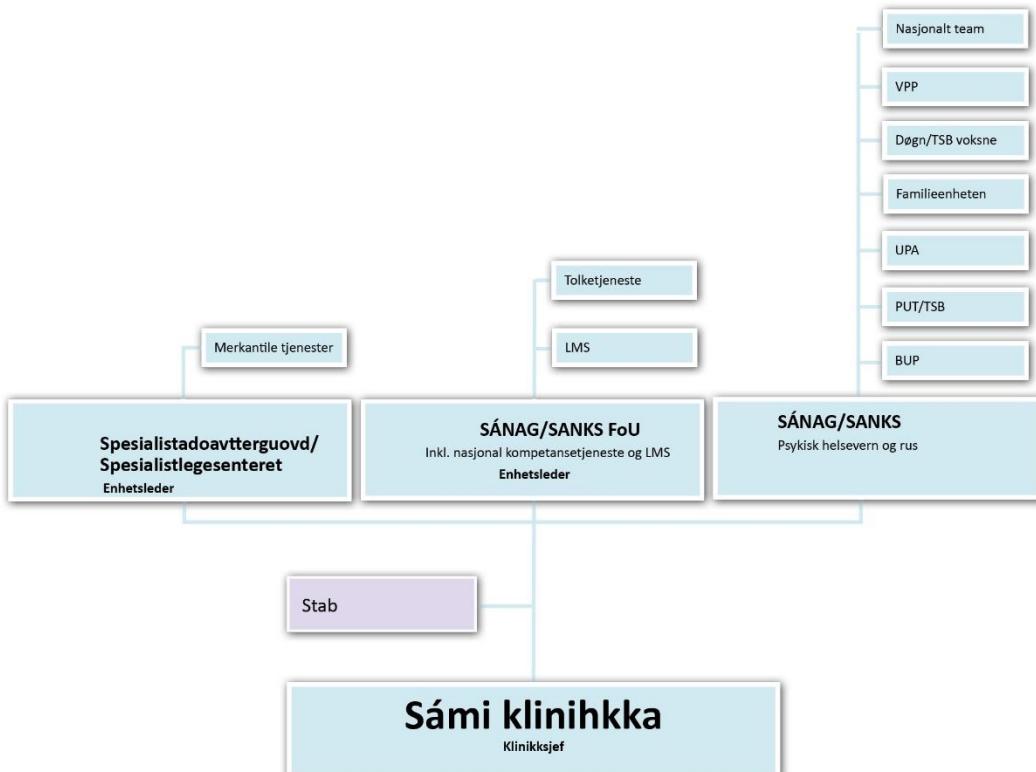


3.1.1.1 Sámi klinikhka

«Mii oaidnit ahte ii leat doarvái dušše gávnahit mii leat deatalaš pasientii, muhto maiddái ipmirdit. Divšárat fertejít dovdat pasieantta gielalaš ja kultuvrralaš duogáža vai dearvvašvuodabálvalus galgá sáhttit gehččojuvvot dásseárvosažžan. Mun jáhkán duođai ahte Sámi klinikhka boahtá njeaidit hehttehusaid.»

Dearvvašvuoda- ja fuolahuusministar Bent Høie Sámi klinikhka rahpamis 2020

Sámi klinikhka lea boađusin das go fágaolbmot badjel 30 lagi leat bargin ásahit ja nannet sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusaid. Sámi klinikhka ásahuvvui formálalaččat Finnmárkku buohcciviesu stivrra ovttajienalaš stivramearrádusa bokte 29.04.2019. Dat lea vuos áidna spesialistadearvvašvuodafálaldat mii lea erenoamážit heivehuvvon sámi pasieanttaide. Klinikhkii gullet fálaldagat somatihka, gárrrendiliid divšsu ja psyhkalaš dearvvašvuoda dáfus, mas leat mielde SÁNAG, spesialistadoavtterguovddáš, DjO ja sámi dulkonbálvalus. SÁNAG DjO ja psyhkalaš ja gárrrendiliid dearvvašvuodadoaibma leat 2014 rájes leamaš našuvnnalaš gelbbolašvuodabálvalusdoaibman.



24. februar 2020 13:28

Guhkes áiggi juo lea čujuhuvvon ahte lea dárbbašlaš čohkket sámi fágaolbmuid Spesialistadearvvašvuodabálvalusas stuorát guovddážii mii ásahuvvo sámi birrasii. Davvidearvvašvuhta GDÁ ja Finnmárkku buohcciviesu leat Kárášjogas investeren ja

viiddidan visttiid dan atnui. Dát visti lea ovdal gohčoduvvon Sámi dearvvašvuodasiidan ja rahppojuvvui 28.01.2020 namain Sámi klinihkka.



Ossi Sámi klinihkas, Kárášjogas



SÁNAG, oassi Sámi klinihkas, Kárášjogas



Sámi klinikhka rähpamis, ossodatjođiheaddji Ellen Inga Hætta, dearvvašvuodža- ja fuolahus-ministtar Bent Høie, hálddahusdirektein Eva Håheim Pedersen ja klinihkkahoavda Amund Peder Teigmo.



Olgeš guovllus: Dearvvašvuodža- ja fuolahusministtar Bent Høie, sámediggeráđđi Mikkel Eskil Mikkelsen, Finnmárkku buohcciviesu hálddahusdirektein Eva Håheim Pedersen ja klinihkkahoavda Amund Peder Teigmo Sámi klinikhka rähpamis.

«Munnje lea bealistan stuora illun ahte mis dál lea klinikhka gos diehtelasat beassá sámástit ja luohttit ahte lea ipmárdus min duogáža hár rái. Mii leat oallugat vuordán dán, ja mearridgeđđiide hálíidan cealkit ahte dat gáibida duostilvuodža jurddašit earáládje dearvvašvuodžabálvalusaid organiseremis.»

Sámediggeráđđi Mikkel Eskil Mikkelsen Sámi klinikhka rähpamis, 2020

3.1.1.1.1 SÁNÁG/SANKS



SÁNAG/SANKS olgošillju, Kárášjogas

Sámi našuvnnalaš gealbobálvalus – psyhkalaš dearvvasvuodasuddjen ja gárrendilledikšu (SÁNAG/SANKS) ulbmil lea fállat dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusa psyhkalaš dearvvašvuodasuddjemis ja gárrendilledivšsus. SÁNAG fállá čielggadeami ja divšsu mánáide, nuoraide ja rávisolbmuide psyhkalaš dearvvasvuodasuddjemis ja gárrendilleváttisvuodaid ja darvánemiid oktavuođas ja das lea mánáide ja nuoraide GPG/DPS-doaibma suohkaniin Guovdageaidnu, Kárášjohka, Porsáŋgu, Gáŋgaviika ja Davvisiida, ja Deanu ja Unjárga. Dasa lassin lea SÁNAG našuvnnalaš fálaldahkan buot sápmelaččaide miehtá riikka.

SÁNAG lea organiserejuvvon guđa klinikhalaš ovttadahkii mat leat Kárášjogas. SÁNAGas lea maid dutkan- ja ovddidanossodat (DjO/FoU) mii koordinere ja áimmahuššá našuvnnalaš gelbbolašvuodabálvalusdoaimma. SÁNAG gelbbolašvuodadoaibma galgá huksit ja gaskkustit gelbbolašvuoda psyhkalaš dearvvašvuodasuddjemis ja gárrendille-divšsus, sámi pasieanttaid erenoamáš dárbbuid hárrái kultursensitiiva diagnostihka dáfus ja kultuvrralaččat heivehuvvon dikšunfálaldaga hárrái.

SÁNAGas lea dasa lassin našuvnnalaš *team* mas leat kantuvrrat Oslos, Snoasas, Rørosas, Hábmeris ja Áhkánjárggas mat galget leat mielde ovddideame dásseárvosaš ja kultuvrralaččat heivehuvvon dikšunfálaldaga sápmelaččaide miehtá riikka. *Teama* lea oassin SÁNAGa poliklinikhalaš fálaldagas, mii čielggada ja dikšu spesialistadearvvašvuodabálvalusdásis. Dasa lassin bargá našuvnnalaš *team* aktiivvalaččat gelbbolašvuoda-loktemiin. Dasa gullá gaskkusteapmi, fágaolbmuid ja earáid oahpaheapmi ja bagadallan, erenoamážit kulturipmárdusa hárrái. SÁNAGas lea sierra geavaheaddjeráddí mii bargá

dan ovdii ahte geavaheddjiin galggašii leat vejolašvuhta váikkuhit mearrádusaide main lea mearkkašupmi SÁNAGa fálaldagaide ja bálvalusaide. Dasa lassin lea virgáduvvon ofelaš (vásáhuskonsuleanta) mii maiddái gullá SÁNAGa jođiheaddjeovkui.

SÁNAG lea fállun maiddái olggobealde Davvidearvvašvuoda doaibmanguovllu. Vásáhus lea liikká ahte spesialistadearvvašvuodafálaldat gárrendiliid ja psyhkalaš dearvvašvuoda hárrái sámi álbmogii olggobealde Finnmárkku ii leat doarvái buorre. Sámi álbtom ássá bieđgguid viiddis guovlluin miehtá riikka, ja iešguđetge sámi guovlluid gaskka leat stuora kultuvrralaš ja gielalaš erohusat.

3.1.1.2 *Spesialistadoavtterguovddáš*

Spesialistadoavtterguovddáš/Spesialistlegesenteret (SDG/SLS) ásahuvvui guovvamánus 1987 dainna ulbmiliin ahte fállat spesialistadearvvašvuodabálvalusaid somatiikas Finnmárkku álbmogii, ja atnit erenoamáš ovddasvástádusa sámi álbmoga harrái. Buot dikšun lea poliklinikhalaš dikšu dahje beaivedikšu. SDG/SLS váldo doaibmafálaldat lea sámi suohkaniidda Finnmárkkus: Unjárga, Deatnu, Kárášjohka, Guovdageaidnu, Porsáŋgu ja Davvisiida, muhsto guovddáš válídá vuostá pasieanttaid miehtá fylkka. Odne leat guovddážis čuovvovaš fásta fálaldagat: liikespesialista, sismedisiidna (váibmu/čoalit/čoavji) ja gulloguovddáš gos lea audiográfá. Ambulerejeaddji spesialisttat leat beallji-njunne-čotta, revmatologa, gynekologa, mánáiddoavttir, geahpisdoavttir ja radiográfá. Sámegiella ja kulturgelbbolašvuhta lea fálaldaga deatalaš vuodđun.

Lea ásahuvvome fálaldat sámi geriatralaš pasieanttaide. Ulbmilin lea ahte sámi geriatralaš *team* galgá sáhttit fállat fágaidrasttideaddji čielggadeami sámi vuorraset pasieanttaide. Dát *team* galgá atnit lagas ovttasbarggu fástadoaktáriiguin ja jurdda lea ahte dat fitná guoskevaš suohkaniin.

3.1.1.3 *OHG-fálaldat*

Lea ásahuvvon oahppan- ja hálldašanguovddáš (OHG) mas galgá leat váldo ovddasvástádus fuolahit ahte sámi perspektiivvat váldojuvvojit vuhtii pasieanttaid ja oapmahaččaid skuvlejumi ovdánahttimis ja čađaheamis.

Spesialistadearvvašvuodabálvalusa ovddasvástádus pasieanta- ja oapmahašskuvlejumi hárrái lea juo biddjon klinikhalaš ossodagaide. OHG-fálaldat Sámi klinikhkas šaddá dán barggus resursan klinikhalaš ossodagaide, mas dearvvašvuodapedagogihkka lea sierra fágasuorgin. Sámi klinikhka OHG-fálaldaga válido doaibman lea ovdánahttit, koordineret, lágidit ja evalueret joavkoskuvlejumi fálaldaga pasieanttaide ja oapmahaččaide fágaolbmuid ja geavaheddjiid dásseárvosaš ovttasbarggu bokte.

3.1.1.4 *Sámegiel dulkonfálaldat*

Sámegiel dulkonbálvalus lea ovdal leamaš davvisámegiel dulkafálaldat Finnmárkku buohcciviesus. 2019 rájes lea fálaldat leamaš miehtá Davvidearvvašvuoda guovllu. Sámi dulkonbálvalus fállojuvvo buot beivviid dii. 08.00–22.00. Okta olmmoš 100 % virggis lea kantuvrras Finnmárkku buohcciviesus Háammerfeasttas, ja guhtta gáiddusdulkka barget

vurrolaga maijnejelgaskabeivviid, eahkediid ja vahkkoloahpaid. Buot dulkkat sáhttet atnit video. Persovdnasuodjalanáittardeaddji lea dohkkehan dulkoma geahčaladdat video bokte. Odne lea vuosttažettiin dulkonfálaldat davvisámegillii, ja lea dušše hui unnán fálaldat julev- ja lullisámegillii. Dat ii leat dohkálaš.

3.2 Helse Midt-Norge RHF (Gaska-Norgga Dearvvašvuohhta)

Gaska-Norgga Dearvvašvuohhta RHF lea dahkan soahpamuša Davvidearvvašvuoda GDÁ:in. Soahpamuš lea SÁNAG fálaldagaid hárrái. Ulbmiljoavkun leat sámi pasieanttat geain leat psyhkalaš ja/dahje gárrendilleváttisvuodat, ja sin oapmahaččat. Soahpamuš guoská maid spesialistadearvvašvuodafálaldahkii mánáide, nuoraide ja rávisolbmuide.

Gaska-Norgga Dearvvašvuohhta RHF lea maid dahkan soahpamuša Lullisámi dearvvašvuodafierpmádagain dainna áigumušain ahte ásahit sámi dearvvašvuodajoavkku lullisámi guvlui man Røros suohkan ja St. Olavs hospital HF⁴ eaiggádušset.

SÁNAGas leat kantuvrrat Rørosas ja Snoasas Gaska-Norgga Dearvvašvuohhta RHF doaibmanguovllu ássiide.

Gaska-Norgga Dearvvašvuohhta RHF ii góabit sámi geavaheaddjeovddasteaddji geavaheaddjelávdegottis ja regiovnnalaš geavaheaddjelávdegottis.



Lullisámi gapta.

3.3 Helse Sør-Øst RHF (Lulli-Nuorta Dearvvašvuohhta)

Helse Sør-Øst RHF lea dahkan soahpamuša Davvidearvvašvuoda GDÁ:in. Soahpamuš lea SÁNAG fálaldagaid hárrái. Ulbmiljoavkun leat sámi pasieanttat geain leat psyhkalaš

⁴ Lullisámi dearvvašvuodafierpmádat: Sámi fágaolbmuid fierpmádat Lulli-Sámis mii bargá dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid ovdi lullisámi álbmoga várás Norggas ja Ruotas. Sii earret eará gaskkustit dieđuid sámi dearvvašvuoda birra suohkaniidda ja dearvvašvuodadoaimmahagaide.

ja/dahje gárrendilleváttisvuodat, ja sin oapmahaččat. Soahpamuš guoská maid spesialistadearvvašvuodafálaldahkii mánáide, nuoraide ja rávisolbmuide.

SÁNAGas lea kantuvra Oslos mii lea fálaldahkan muhtin ássiide Helse Sør-Øst doaibmanguovllus.

Helse Sør-Øst RHF ii gáabit sámi geavaheaddjeovddasteaddji geavaheaddjelávdegottis ja regiovnnalaš geavaheaddjelávdegottis.

3.4 Helse Vest RHF (Oarji Dearvvašvuohhta)

Helse Vest RHF lea dahkan soahpamuša Davvidearvvašvuoda GDÁ:in. Soahpamuš lea SÁNAG fálaldagaid hárrái. Ulbmiljoavkun leat sámi pasieanttat geain leat psyhkalaš ja/dahje gárrendilleváttisvuodat, ja sin oapmahaččat. Soahpamuš guoská maid spesialistadearvvašvuodafálaldahkii mánáide, nuoraide ja rávisolbmuide.

Kárten dan njealji dearvvašvuodadoimmahagas mat gullet Helse Vest vuollái, čájeha ahte eai gávdno doaibmabijut mat leat erenoamážit heivehuvvon Helse Vest sámi álbgogii.

Helse Vest RHF ii gáabit sámi geavaheaddjeovddasteaddji geavaheaddjelávdegottis ja regiovnnalaš geavaheaddjelávdegottis.



Bohccot gárddis Tjåehkere sjite orohagas – lullisámi guovllus ođđajagemánus 2020

3.5 Ovttasbargosoahpamušat

3.5.1 Spesialistadearvvašvuodabálvalusa ja Sámedikki ovttasbargu

Davvidearvvašvuohhta GDÁ ja Sámediggi leat olu jagiid ovttasbargan spesialistadearvvašvuodabálvalusa hárrái sámi álbumoga várás. Dát ovttasbargu formaliserejuvvui ovttasbargosoahpamuša bokte 08.03.2018. Ulbmilin soahpamušain lea ovddidit spesialistadearvvašvuodabálvalusa mii vuhtii váldá sámi álbumoga vuogatvuoda dásseárvosaš dearvvašvuodafálaldagaide, ja mii sihkkarastá ahte fálaldat lea heivehuvvon sámi pasieanttaid gielalaš ja kultuvrralaš duogážii. Soahpamuša mielde galget bealálaččat ovttasráđiid ja buori dialoga bokte geahččalit leat gárvásat dustet hástalusaid ja áššečuolmmaid mat gusket spesialistadearvvašvuodabálvalussii sámi álbumoga várás, buoremussan sámi álbmogii, Davvidearvvašvuuhii GDÁ ja Sámediggái (Davvidearvvašvuohhta GDÁ ja Sámedikki ovttasbargosoahpamuš 2018). Berre árvvoštallojuvvot ásahit diekkár soahpamušaid maiddái Sámedikki ja daid eará regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaid gaskka.



Sámediggegárdin Kárášjogas gos sámi leavga libarda muhtin čáppa dálvebeaivvi.

3.5.2 Regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaid ovttasbargu

Dearvvašvuoda- ja fuolahuusdepartemeantta gohčundokumeanttas 2014 Helse Midt THF:ii, Helse Sør-Øst RHF:ii ja Helse Vest RHF:ii lei okta mihtuin ahte:

- *Helse X RHF lea dahkan soahpamuša Davvidearvvašvuohhta GDÁ:in dikšunfálaldaga birra sámi pasieanttaide Sámi našuvnnalaš gealbobálvalusain – psyhkalaš dearvvašvuodasuddjemis ja gárrendilledivšsus (SÁNAG)*

Davvidearvvašvuhta GDÁ ja dat eará regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagat Norggas leat dahkan ovttasbargosoahpmušaid.

3.5.3 Spesialistadearvvašvuodabálvalusa ja suohkaniid dearvvašvuodabálvalusaid ovttasbargu

SÁNAG lea dahkan soahpmušaid siskkáldasat suohkaniiguin mat gullet Finnmárkku Buohcciviesu doaibmaguvlui. Dasa lassin lea SÁNAG dahkan soahpmušaid Hábmer, Stáiggu, Røros, Raavrhvijhke ja Snoasa suohkaniiguin. Odne eai leat eará ovttasbargo-soahpmušat suohkaniid ja spesialistadearvvašvuodabálvalusa gaskka mat njuolga gusket dearvvašvuoda- ja fuolahuſfálaldagaide sámi pasieanttaide.

3.5.4 Ovttasbargu riikkarájiid rastá

Davvidearvvašvuhta GDÁ lea Finnmárkku buohcciviesu DD bokte dahkan formála ovttasbargosoahpmuša Lapin sairaanhoitopiiriin 2007:s. Soahpmuš guoskkaha vuosttažettiin spesialistadearvvašvuodabálvalusa Suoma beale olbmuide geain sáhttet leat erenoamáš dárbbut ja sávaldagat kultuvrra ja giela hárrái.

Davvidearvvašvuhta GDÁ lea Finnmárkku buohcciviesu bokte maiddái 2015:s dahkan formála ovttasbargosoahpmuša doaimmahagain Region Jämtland Härjedalen.

Health Across Borders bokte lea formaliserejuvvon ovttasbargu Davvidearvvašvuhta GDÁ, Lapland hospital district, Lansi-Pohjan hospital district ja Oulo hospital district (Suomas) ja Region Norrbotten ja Region Västerbotten (Ruotás) gaskka.

Davvidearvvašvuhta GDÁ lea maid dán ovttasbarggu olis vuolggahan barggu ásahit ovttasbargosoahpmuša Region Norrbotten ja Region Västerbotteniin Ruotás. Dát soahpmuš galgá guoskkahit fálaldaga sámi pasieanttaide geat ožzot dikšunfálaldaga SÁNAG bokte. Davvidearvvašvuoda GDÁ ovttasbargosoahpmuš Finnmárkku buohcciviesu bokte ja Ruotás Region Norrbotten, Region Västerbotten ja Region Dalarna gaskka dahkkojuvvo fargga.

Dát čoahkkáigeassu čájeha ahte otná spesialistadearvvašvuodabálvalusfálaldat sámi álbmogii lea ráddjejuvvon sihke báikkálaččat, regiovnnalaččat ja našuvnnalaččat.

4. Strategijat boahttevaš spesialistadearvvašvuoda-bálvalusaid hárrái sámi álbmogii

Dearvvašvuodafálaldagat sámi álbmogii fertejít váldit vuhtii sámi kultuvrra, historjjá, eallinvuogi ja giela. Dearvvašvuodafálaldagat fertejít seammás atnit muittus ahte sápme-lačcat leat heterogena joavku mas leat iešguđet gielat, kultuvra, ássanminsttar ja nappo iešguđetlágan dárbbut. Danne lea váttis jurddašit ahte dearvvašvuodafálaldagaid ovttalágan heiveheapmi livčii vástdussan buot hástalusaide mat buot sámi álbmotjoavkkuin leat. Lea pasieanta- ja geavaheaddjevuoigatvuodálaga bokte nannejuvvon ahte buot pasieanttain leat vuogatvuohta dásseárvosaš fálaldahkii, muhto dat lea hástaleaddji, ii ge dáidde riekta, hukse juste seamma fálaldaga buot sápmelaččaide miehtá riikka. Guovlluin gos ásset olu sápmelaččat, lea lunddolaš fállat earálágan fálaldaga go doppe gos ásset unnán sápmelaččat. Dat mearkkaša ahte ferte vuodđun atnit daid iešguđet regiovnnaid, ja árvvoštallat báikkálaš dárbbuid ja vejolašvuodaid.

Bargu strategijadokumeanttain «dearvvašvuodabálvalusat sámi álbmoga várás» lea okta lávki rievttes guvlui dohko ahte sihkkarastit dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid, muhto dušše dat ii leat doarvái. Stivrenjoavku ja prošeaktajoavku leat válljen evttohit golbma válđo strategija spesialistadearvvašvuodabálvalusa viidáseappot ovdánahttimii sámi álbmoga várás. Vuosttaš strategija lea árvvoštallat mii livčii buoremus bajtdási organiseren sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusa hárrái Norggas. Prošeaktajoavku ávžjuha árvvoštallat organisašuvdnemodealla main sámi dearvvašvuodabálvalusaid ovddasvástádusas livčii eambbo autonomija go mii odne lea. Prošeaktajoavku čujuha eará álgoálbmogiid dearvvašvuodabálvalusaid organise-remii álgoálbmotárvvuid ja iešstivrejumi vuodđul (omd. New Zealand ja Alaska) ja navdá ahte dakkár organiseren buoremusat vuhtii válddášii Norgga geatnegasvuodaid ILO-soahpamušas nr. 169 art. 25 das ahte álgoálbmogiid várás galget dearvvašvuoda-bálvalusat hábmejuvvot ja čađahuvvot álgoálbmogiid iežaset ovddasvástádusa ja kontrolla vuodđul.

Prošeaktajoavku čájeha kapihtalis 5.1 njeallje iešguđetlágan modealla ja ávžjuha ahte dat árvvoštallojuvvorit fágalaččat, ekonomalaččat ja juridihkalaččat.

Nubbi strategija mii evttohuvvo lea ahte ráhkaduvvo našuvnnalaš doaibmaplana sámi dearvvašvuoda- ja fuolahusbálvalusaid hárrái. Dán plána ferte sistisdoallat ollislaš dearvvašvuodafálaldaga sámi álbmogii sihke suohkan- ja spesialistadearvvašvuoda-bálvalusas. Doaibmaplana berre deattuhit earret eará doaibmabijuid mat sihkkarastet buriid pasieantamannolaga, buori ovttasdoaibmama ja gelbbolašvuodajuogadeami iešguđetge bálvalusdásiid gaskka. Doaibmaplana berre gehčcojuvvot ovddas spesialista-dearvvašvuodabálvalusaid bajtdási organiseremiin sámi álbmoga várás.

Goalmmát strategija mii árvaluvvo lea strategija dasa movt lasihit gelbbolašvuoda ja kvalitehta spesialistadearvvašvuodabálvalusas. Dán strategija árvaluvvojit máŋggat

doaimmat mat sáhtáše leat mielde mearkkašahti láhkái buorideame spesialista-dearvvašvuodabálvalusfálaldaga. Mán̄ga dán̄ doaibmabijuin livčii álki čađahit oalle fargga. Dakkár doaibmabijut leat ovdamearkka dihte ahte sihkkarastit ja ovdánahttit spesialistadearvvašvuodabálvalusa gelbbolašvuoda sámegielas ja kultuvrras, nannet ja viidáseappot ovdánahttít Sámi klinihka, ásahit sámi dearvvašvuodajoavkkuid (*teams*), ásahit sámi fága- ja geavaheaddjefierpmádagaid ja viidáseappot ovdánahttít sámi dulkonbálvalusa našuvnnalaš fálaldahkan.

Strategijaevttohusat leat dárkileappot čilgejuvvon kapihtalis 5.1.

1. Strategija sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusa bajidási organiseremii.
2. Strategija sámi dearvvašvuodabálvalusaid našuvnnalaš doaibmaplána ráhkadeapmái, mii sistisdoallá suohkan- ja spesialistadearvvašvuodabálvalusaid.
3. Strategija gelbbolašvuoda ja kvalitehta buorideapmái spesialistadearvvašvuodabálvalusain.
 - Sihkkarastit ja ovdánahttít gelbbolašvuoda sámegiela ja sámi kultuvrra hárrái spesialistadearvvašvuodabálvalusain
 - Nannet ja ovdánahttít Sámi klinihka ja SÁNAGa našuvnnalaš funkšuvnna
 - Ovdánahttít sámi dulkonbálvalusa našuvnnalaš fálaldahkan dihke davvi-, lulli- ja julevsámegillii
 - Ásahit regiovnnalaš ja našuvnnalaš sámi fága- ja geavaheaddjefierpmádagaid
 - Ásahit sámi dearvvašvuodajoavkkuid (-team)

5. Evttohusat doaimmaide mat buoridivčče spesialistadearvvašvuodabálvalusa sámi álbmogii

Juohke dearvvašvuodadoaimmahagas (GDÁ/RHF) lea ovddasvástádus das ahte sámi álbmot oažžu dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusaid sin doaibmaguvllus. Otná spesialistadearvvašvuodabálvalus sámi álbmogii sáhttá viidáseappot ovdánahttjuvvot dan bokte ahte dearvvašvuodabálvalusat sámi álbmogii nannejuvvoše juohke regiovnnas. Prošeaktajoavku árvala iešguđetlágan doaibmabijuid viidáseappot ovdánahttit buoret dearvvašvuodabálvalusa sámi álbmogii. Geahča kapihtaliid 5.1-5.7 gos čilgejuvvojut buot evttohuvvon doaibmabijut boahttevaš spesialistadearvvašvuodabálvalusa hárrái sámi álbmogii. Prošeaktajoavku lea válljen ovdandivvut golbma váldostrategiija ja doaibmabijuid maid sii ávžžuhit válljejuvvon strategiijaide 4. kapihtalis.

5.1 Čielggadit sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusaid bajtdási organiserema – evttohuvvon modeallat



Lávvu

Okta prošeaktajoavkku doaimmain lei čielggadit movt spesialistadearvvašvuodabálvalusat sámi álbmogii galggaše organiserejuvvot našuvnnalaččat boahtteáiggis.

Go galgá árvalit movt spesialistadearvvašvuodabálvalus sámi álbmoga várás galggašii organiserejuvvot, de fertejit máŋga fákтора váldojuvvot vuhtii, earret eará: geografija, pasieantavuođđu, dearvvašvuodja- ja eallindilit, fágagelbbolašvuhta mii lea olámuttos, ekonomiija ja eará rámmaeavttut.

Prošeaktajoavku lea atnán deatalažžan árvalit organiserenmodeallaid mat sihkkarastet alla fágalaš kvalitehta, geavaheddjiid duhtavašvuodja, ahte geavaheaddjít álkit olahit bálvalusaid ja rievttes ruhtadeami ja ILO-soahpmuša nr. 169 25. artihkkala mielde das

ahte álgoálbmogiid várás galget dearvvašvuodabálvalusat hábmejuvvot ja čađahuvvot álgoálbmogiid iežaset ovddasvástádusa ja kontrolla vuodul.

Organiseren ferte leat mielde buorideame bálvalusaid sámi álbtogii buoremus lági mielde ja erenoamážit váldit vuhtii hástalusaaid namuhuvvon 2. kapiittalis: Dearvvašvuhta ja eallindilit sámi álbtogis – maid diehtit mii odne? Ii leat eahpádus das ahte lea našuvnnalaš ovddasvástádus sihkarastit dásseárvosaš bálvalusfálaldagaid sámi álbtogii miehtá riikka, ja dat ferte vuhttov spesialistadearvvašvuodabálvalusa organiseremis.

Prošeaktajoavku evttoha njeallje iešguđetlágan modealla mat berrejít dárkileappot čielggaduvvot:

- | |
|--|
| Modeallal 1: Nullamodealla – otná organisereme viidásetovdánahttin |
| Modealla 2: Sámi klinikhkka HF – njuolga Davvidearvvašvuoda GDÁ vuolde |
| Modealla 3: Oktasaččat eaiggáduvvon dearvvašvuodadoaimmahat – Helse Sápmi HF (dás jorgaluvvon: Sápmi Dearvvašvuhta DD ja dán rájes gohčoduvvon nu) |
| Modealla 4: Stáhtadoaimmahat – Sápmi Dearvvašvuhta SD/Helse Sápmi SF |

Sámi klinikhkka lea guovddážis buot dáin modeallain, go dat lea juo bures doaibmi spesialistadearvvašvuodabálvalusfálaldat sámi álbtogii mas lea erenoamáš gelbbolašvuhta sámegielas, kultuvrras ja servodateallimis. Prošeaktajoavku oaidná ahte modeallaid 2, 3 ja 4 mielde ádjánivčii guhká hukset doarvái struktuvrraid ja kapasitehta mii livčii ođđa dearvvašvuodadoaimmahaga vuodđun, muhto oaivvilda liikká ahte áiggi mielde ferte leat váldomihttomearrin ovdánahttit rievttes organiserenmodealla mii fuolaha dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbtogii.

5.1.1 Modealla 1: Nullamodealla – otná organiserema viidásetovdánahttin

Modealla 1 eaktuda ahte spesialistadearvvašvuodabálvalusat sámi álbtogii fállojuvvoyit eanas muddui dábálaš bálvalusfálaldaga botke. Spesialistadearvvašvuodabálvalusas lea dušše Sámi klinikhkka mii lea erenoamážit sámi pasieanttaid várás. Sámi klinikhkas lea odne erenoamáš ovddasvástádus, buorre gelbbolašvuhta ja máhttu sámegiela ja kultuvrra birra ja lea ođđaáigásaš klinikhkka gos somatihkka, dulkonbálvalus ja psyhkalaš dearvvašvuodasuddjen ja gárrendilledikšu leat integrerejuvvon klinikhkii mii lea organiserejuvvon njuolga Finnmárkku buohcciviesu vuollái. Nullamodealla lea otná organiserema joatkka ja buorideapmi Sámi klinikhka vuodul.

Nullamodealla organiseren:

- Sámi klinikhka klinikhkahoavda lea mielde Finnmárkku buohcciviesu hálldašeaddji direktevrra jođiheaddjejoavkkus.

- Sámi klinihkas ii leat sierra stivra, muhto sámi álbmot lea ovddastuvvon Finnmarkku buohcciviesu ja Davvidearvvašvuoda GDÁ stivrrain.
- Sámi klinihkas lea iešheanalaš bušeahettaovddasvástádus.
- Sámi klinihkas leat Davvidearvvašvuoda GDÁ bokte soahpamušat Norgga eará regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagin, sihkkarastin dihte ahte maiddái eará regiovnnain lea gelbbolašvuohta ja máhttua olámuttos, ja muhtin oktavuođain njuolggó dikšunfálaldagat Sámi klinihkas.
- Sámi klinihkas leat soahpamušat Ruotain ja Suomain ja váldá vuostá guossepasieanttaid.
- Sámi klinihkka lea dohkkehuvvon sámi našuvnnalaš gelbbolašvuodaguovddážin psyhkalaš diliid, gárrendiliid ja darvánemiid dikšumii.

Otná modealla sáhttá viidáseappot ovdánahttojuvvot dan bokte ahte dearvvašvuoda-bálvalusat nannejuvvojit juohke dearvvašvuodadoaimmahagas. Juohke regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagas lea ovddasvástádus fállat dásseárvosaš spesialista-dearvvašvuodabálvalusa iežas guovllu geográfalaš doaibmanguovllus. Dat sáhttá dahkkojuvvot earret eará dan bokte go ásaha doaimmaid mat leat čilgejuvvon kapihtalis 5.3.

5.1.2 Modealla 2: Sámi klinihkka DD – njuolga Davvidearvvašvuoda GDÁ vuolde

Modealla 2 lea otná organiserema joatkka mas Sámi klinihkka organiserejuvvo sierra dearvvašvuodadoaimmahahkan Davvidearvvašvuoda GDÁ vuolde.

Sámi klinihkka DD/HF šaddá de ođđaágásaš dearvvašvuodadoaimmahahkan (DD) mii oažju autonoma spesialistadearvvašvuodabálvalusfálaldaga sámi álbmoga várás ja mas lea ovddasvástádus doaimmahit fálaldagaid maid Sámi klinihkka dál fállá. Dán dearvvašvuodadoaimmahagas livče somatikhka, OHG/LMS-fálaldat, psyhkalaš dearvvašvuoda-suddjen ja gárrendilledikšu ja darváneddjiid dikšu, našuvnnalaš dulkonbálvalus ja dutkan. Sámi klinihkka DD/HF ovdánahttojuvvo sámi spesialistadearvvašvuoda-bálvalusaid máhttuguovddážin, mii sáhttá veahkehit eará dearvvašvuodadoaimmahagaid ja regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaid gelbbolašvuodain ja máhtuin sámegielas ja kultuvrras.

Sámi klinihkka DD/HF organiseren:

- Sámi klinihkka DD eaiggát lea Davvidearvvašvuohta GDÁ/Helse Nord RHF, mii maid jahkásáčcat addá gohččuma Sámi klinihkkii.
- Sámi klinihkka DD jodíha ja stivre hálddahusdirektele.
- Sámi klinihkas HF lea sierra stivra mas leat eaiggádiid, Sámedikki ja bargiid nammadan stivralahtut.
- Sámi klinihkka DD oažju sierra jahkásáš bušeahtha.
- Sámi klinihkas DD lea bajitdási ovddasvástádus fuolahit sámi álbmogii dásseárvosaš ja kultuvrralačcat heivehuvvon spesialistadearvvašvuodabálvalusa. Ovddasvástádus

čovdojuvvo sihke Sámi klinikhka otná doaimma olis ja geatnegahti ovttasbarggu bokte dearvvašvuodadoaimmahagaiguin ja suohkaniiguin.

- Dearvvašvuodadoaimmahaga doaibman lea maiddái čohkket ja juogadit gelbbolaš-vuoda, dás maiddái atnit gelbbolašvuoda ávkin oppalaš ja buori vuogi mielde.
- Sámi klinikhka DD galgá veahkehit eará dearvvašvuodadoaimmahagaid gelbbolaš-vuoda, máhtu, dieđuid, resursajuogadeami ja njuolggo dikšunbálvalusaid bokte go dat lea relevánta.
- Sámi klinikhkas DD leat soahpamušat Ruotain ja Suomain, ja váldá vuostá guossepasieanttaid.

5.1.3 Modealla 3: Oktasaččat eaiggáduvvon dearvvašvuodadoaimmahat – Helse Sápmi DD (Sápmi Dearvvašvuohta DD)

Modealla 3 mielde livčii dearvvašvuodabálvalus sápmelaččaide organiserejuvvon dearvvašvuodadoaimmahahkan man Davvidearvvašvuohta GDÁ, Helse Midt-Norge RHF, Helse Sør-Øst RHF ja Helse Vest RHF eaiggádušset ovttas.⁵ Prošeaktajoavku lea válljen dán oktasaččat eaiggáduššojuvvon modealla Helse Sápmi HF (dás gohčoduvvon: Sápmi Dearvvašvuohta DD). Sápmi Dearvvašvuohta sahtáshii leat resursan eará dearvvaš-vuodadoaimmahagaide iežas gelbbolašvuodain, máhtuin ja njuolggo pasieantadivšsu hárrai go dat lea relevánta. Olles Sápmi Dearvvašvuohta galgá leat ráđđeaddi ja bagadeaddji suohkaniid, dearvvašvuodadoaimmahagaid, Dearvvašvuodadirektoráhta, Kriminálafuolahusa, Dutkan- ja oahpahussuorggi ja eará stáhtalaš etáhtaid guovdu.

Olles Sápmi Dearvvašvuoda DD / Helse Sápmi HF organiseren:

- Sápmi Dearvvašvuohta oažžu jahkásaččat gohčumiid dan njealji GDÁ:s/RHF:s, mat fas ožžot gohčuma Dearvvašvuoda- ja fuolahuusdepartemeanttas
- Dan njealji GDÁ/RHF eaiggátoassi sahttá leat iešguđetlágan. Berre leat sierra ruhtadanjuohku eaiggátoasi vuodul, dahje dakkár man sahttá meroštallat anu ja golaheami vuodul
- Sápmi Dearvvašvuoda jođiha hálldahusdirektevra
- Sápmi Dearvvašvuodas lea stivra mas leat eaiggádiid nammadan lahtut, Sámedikki nammadan lahttu ja bargiid válljen láhttu. Sápmi Dearvvašvuohta oažžu jahkásaš bušeakta.
- Oažžu bajitdási ovddasvástádusa fuolahit dásseárvosaš ja heivehuvvon spesialistadearvvašvuodabálvalusaid sámi álbmogii. Ovddasvástádus devdojuvvo sihke otná Sámi klinikhka ovddasvástádusa ja doaimmaheami bokte ja geatnegahti ovttasbarggu bokte dearvvašvuodadoaimmahagaiguin ja suohkaniiguin.
- Sápmi Dearvvašvuohta galgá čohkket ja juogadit gelbbolašvuoda, dás maiddái ávkin atnit ovdalaš gelbbolašvuoda oppalaš ja buori vuogi mielde.

⁵ Eará oktasaččat eaiggáduššojuvvon dearvvašvuodadoaimmahagat leat: Sykehusinnkjøp HF, Luftambulansetjenesten HF, Pasientreiser HF, Helseforetakenes driftsorganisasjon for nødnett HF ja Sykehusbygg HF.

5.1.4 Modealla 4: Stáhtadoaimmahat – Helse Sápmi SF (Sápmi Dearvvašvuohta DD)

Modealla 4 čilge dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbmoga várás organiserejuvvon stáhtalaš dearvvašvuodadoaimmahahkan njuolga DFD/HOD (dep.) vuolde, ja mii sáhttá dearvvašvuodaáššiin doaibmat stivrejeaddji ja ráđđeaddi orgánan sihke suohkan- ja spesialistadearvvašvuodabálvalusa guovdu.⁶ Prošeaktajoavku lea válljen dán modealla gohčodit Helse Sápmi SF (Dás jorgaluvvon: Sápmi Dearvvašvuohta SD).

Sápmi Dearvvašvuohta SD/Helse Sápmi SF organiseren:

Sápmi Dearvvašvuohta SD fuolaha čuoggáid namuhuvvon Modealla 1 vuolde. Modeallaid 3 ja 4 erohus lea ahte Modealla 4 evttohuvvo biddjot Dearvvašvuoda- ja fuolahuus-departemeantta vuollái, ja sáhttá de nappo atnit stuorát ovddasvástádusa maiddái suohkandearvvašvuodabálvalusaid dáfus.

5.1.5 Movt prošeaktajoavku árvvoštallá daid iešguđetge modeallaid

Modeallaid 3 ja 4 erohus lea ahte dat leat organiserejuvvon goabbatge dásis. Modealla 3 lea DD man riikka buot regionála dearvvašvuodadoaimmahagat eaiggádušset, ja modealla 4 lea stáhtadoaimmahat. Stáhtadoaimmahat sáhttá addit láidehusaid ja normeremiid buot dearvvašvuodadoaimmahagaide, ja addá eanet autonomija go dat eará modeallat.

Dearvvašvuodadoaimmahat Helse Sápmi SF (SD) dahje HF (DD) adnojuvvo leat nanu molssaeaktun dasa ahte sihkkarastit mieldemearrideami ja duohta váikkuhanválldi. Dát lea danne go ásahuvvo iešheanalaš doaimmahat mii raportere DFD:ii dahje regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaide ja oažžu dingojumiid njuolga dain. Dat ahte leat buot dearvvašvuodadoaimmahagaid vuollásaš sáhttá górtat noadđin, go šaddá dahkamuš nu olu eaiggádiiguin, mii njoahcuda oktavuoda departemeanttain. Unnán sámi ovddasteapmi jođiheamis ja mearridanorgánain sáhttá dahkat ahte sámi bealli ii boađe ovdan go ášshit čielggaduvvoj ja mearrádusat dahkkojuvvoyit. Jus vállje organiserema modealla 3 dahje 4 mielde, de iešalddis nannejuvvo sámi perspektiiva mearridanorgánain.

Ádjána guhká hukset bajás doarvái struktuvrraid ja kapasitehta mii doarju burendoaibmi odđa dearvvašvuodadoaimmahaga nugo Helse Sápmi SF dahje HF (Sámi Dearvvašvuohta SD dahje DD). Politikhalaš láidehusat, ekonomiija, juridihkalaš deasttat, ja pasieantavuodđu leat bealit mat fertejít kártejuvvot ja árvvoštallojuvvot dán proseassas.

Prošeaktajoavku atná modealla 2 Sámi klinihkka HF/DD marginálalaččat geahno-heabbon ILO-konvenšuvnna hárrái go modeallaid 3 ja 4. Erohus lea ahte dán

⁶ Eará stáhtadoaimmahagat maid Dearvvašvuoda- ja fuolahuusdepartemeanta lea ásahan ja eaiggáduššá lea Norsk Helsenett SF.

dearvvašvuodadoaimmahagas šaddá leat mihá unnit bajtdási našuvnnalaš ovddas-vástádus. Dán modeallas lea dat Davvidearvvašvuoda GDÁ hálldus. Dat fas eaktuda ahte Davvidearvvašvuohta GDÁ oažžu bajtdási ovddasvástádusa spesialistadearvvaš-vuođabálvalusaid hárrái sámi álbmoga várás. Prošeaktajoavkkus leat vásáhusat das ahte lea váilevaš ja unnán ipmárdus dárbbuide mat leat sápmelačain geat ásset olggobealde Finnmárkku. Modealla 2 mielde lea riska ahte spesialistadearvvašvuodabálvalus sámi álbmogii olggobealde Davvidearvvašvuoda GDÁ doaibmanguovllu šaddá ráddjejuvvon. Seammás deattuha prošeaktajoavku ahte Sámi klinikhka HF/DD njuolga Davvidearvvašvuoda GDÁ vuolde attášii nannoet mieldemearridanvejolašvuoda ja eambbo duohta váikkuhanválldi go otná organiseren. Doaimmahat livččii maid mihá eambbo oidnosis eará dearvvašvuodadoaimmahagaide sihke regiovnnalaččat ja našuvnnalaččat. Sámi klinikhka HF/DD livččii lunddolaš gelbbolašvuodaguovddážin ja resursan eará dearvvašvuodadoaimmahagaide.

Modealla 1 lea otná organiserema viidáseappot ovdánahttin. Nu go dát modealla čađahuvvo dál, de addá dat unnit mieldemearridanválldi ja unnit duohta váikkuhan-válldi dearvvašvuodabálvalusaid hábmémis sámi álbmoga várás go dat eará modeallat. Otná organiseren lea hearki ekonomalaččat, ja sámi spesialistadearvvašvuodabálvalusat gillájít gáržzidemiid maiddái eará klinikhkain. Davvidearvvašvuohta GDÁ lea ožzon našuvnnalaš ovddasvástádusa sámi álbmoga hárrái, muhto ovddasvástádus lea buori muddui delegerejuvvon. Finnmárkku buohcciviesu válđo fokus lea almmotge Finnmárkku álbtom, mii fas sáhttá dahkat ahte šaddá veahá eahpečielga čuovvoleapmi sámi pasieanttaid hárrái olggobealde Finnmárkku. Nuppi bealis, de sáhttet dán modealla mielde strategijaplánas árvaluvvon doaibmabijut čađahuvvot dakkaviđe, ja realisttalaš ja jođánis organisašuvdnarievdadeamit sáhttet álkit dahkojuvvot. Finnmárkku buohcci-viessu lea juo mearridan organisašuvdnarievdademii ja ásahan sierra Sámi klinikhka, Sámi klinikhka, mii gullá doaimmahaga jođiheapmáí. Leat ásahuvvon nanu sámi fágabirrasat main maiddái lea buorre gelbbolašvuohta bargat našuvnnalaččat ja riikarájiid rastá.

Prošeaktajoavkku fágalaš árvvoštallamiid ja ILO-soahpamuša nr. 169 art. 25 mielde das ahte álgoálbmogiid várás galget dearvvašvuodabálvalusat hábmejuvvot ja čađahuvvot álgoálbmogiid iežaset ovddasvástádusa ja kontrolla vuodul, ávžžuha prošeaktajoavku ahte buot modeallat čielggaduvvojít sámi álbmoga spesialistadearvvašvuodabálvalusaid boahttevaš vejolaš organiserenmállen.

Prošeaktajoavkku miellahtut Arnhild Somby, Knut Johnsen ja Kristine Grønmo leat evttohan ođđa teastaoasi:

Prošeaktajoavku oaidná ahte diekkár čielggadanbargu šaddá hui áddjái. Prošeaktajoavku deattuha ahte sámi dearvvašvuodabálvalusat leat odne organisatoralaččat ja ekonomalaččat vuolimus ceahkis dearvvašvuodabálvalusaid organiseremis. Otná sajáiduvvan sámi dearvvašvuodabálvalusain leat sihke báikkálaš ja našuvnnalaš

dearvvašvuodafálaldagat, ja dat vurdojuvvojit fállat divššu buot guovlluid sápmelaččaide. Dáid bálvalusfálaldagaid áimmahuššan lea seammás dan duohken makkár ekonomiija vuollásaš dearvvašvuodadoaimmahagas lea áigges áigái. Prošeaktajoavku oaivvilda ahte dat ii deavdde geatnegasvuoda mii boahtá ovdal ILO-konvenšuvnna nr. 169 artihkkalis 25 dan hárrái ahte álgoálbmogiid várás galget dearvvašvuodabálvalusat hábmejuvvot ja čadahuvvot álgoálbmogiid iežaset ovddasvástádusa ja kontrolla vuodul.

Go čielggadeapmi lea áigeáddjái, de berret mii seammás geahčcat maid sáhtášii farggamusat čađahit. Okta livččii sirdit sámi dearvvašvuodabálvalusaid/Sámi klinikhka njuolga Davvidearvvašvuoda vuollái dan botta go vuordit vejolaš čielggadeami. Sierra stivrrain ja sierra bušeahtain ollešii ovtta lávKKI lagabui riikkaidgaskasaš geatnegasvuodaid deavdima. Eará doaimmahagain sáhtášii fuolahit bálvalusfálaldagaid sápme-laččaide soahpamušaid ja eará geatnegasvuodaaid bokte.

Prošeaktajoavku juohkásii das ahte galgá go dát teaksta leat oassin raporttas. 50 % prošeaktajoavkkus doarjui teakstaevttohusa ja 50 % oaivvildii ahte dát evttohus berre lagabui čielggaduvvot, seamma ládje go dat eará evttohuvvon modeallat, ovdal go sáhttít addit iežamet čielga ávžžuhusa.

5.2 Ráhkadir našuvnnalaš doaibmaplána sámi dearvvašvuodža-bálvalusaid hárrái mat gusket suohkan- ja spesialista-dearvvašvuodžabálvalussii

Sámi pasieanttain lea vuogatvuhta dásseárvosaš dearvvašvuodža- ja fuolahus-bálvalusaide mat leat heivehuvvon sin kultuvrii ja gillii. Seammás diehtit mii ahte sámi pasieanttat besset odne unnán gulahallat iežaset gillii go deaivvadit dearvvašvuodža-bálvalusain. Prošeakta «Spesialistadearvvašvuodžabálvalusaid strategalaš viidáset-ovdánahttin sámi álmoga várás našuvnnalaččat» lea okta lávki dan guvlui ahte sihkkarastit dásseárvosaš dearvvašvuodžabálvalusaid, muhto dat akto ii leat doarvái.

Dearvvašvuodžabálvalusaid viidáset ovdánahttin sámi álmoga várás berre dahkkojuvvot spesialista – ja suohkandearvvašvuodžabálvalusaid lagas ovttasbarggu bokte. Ovdánahttimis ferte vuhtii váldit geografijja, pasieantavuođu, dearvvašvuodža- ja eallindiliid, buori fágagelbbolašvuodža, ekonomiija, rámmaeavttuid, ja dan ahte sáhttet leat iešguđetlágan dárbbut dan mielde guđe regiodnii guoskevaš sámi álmot gullá.

- Ráđđehus berre prošeaktajoavkku evttohusaid vuodžul ráhkadir ođđa našuvnnalaš doaibmaplána sámi dearvvašvuodžabálvalusaid hárrái, mii fátmasta suohkan- ja spesialistadearvvašvuodžabálvalusaid. Prošeaktajoavkku evttohusat eai galgga ipmirduvvot ráddjehussan, go maiddái eará vejolašvuodžat sáhttet leat buorit.

5.3 Sihkkarastit buoret kvalitehta ja gelbbolašvuoda spesialista-dearvvašvuodabálvalussii

Gáibida májggaid doaibmabijuid go galgá buoridit kvalitehta dearvvašvuodabálvalusain sámi álbmogii ja lasihit dearvvašvuodabargiid giella- ja kulturgelbbolašvuoda ja -ipmárdusa. Dat mielddisbuktá earret eará ahte ferte ovdánahttit odđa fálaldagaid, oainnusmahttit sámi pasieanttaid dárbbuid iešguđet lági mielde, fuolahit oahpaheami, fuolahit dearvvašvuodabargiid ja bálvalusdásiid gaskasaš ovttasdoaibmama, váldit atnui odđa teknologija ja joatkit ja nannet dálá doaibmabijuid. Dasa lassin berre dutkan-aktivitehta nannejuvvot.

5.3.1 Sihkkarastit kvalitehta ja ovdánahttit gelbbolašvuoda sámegiela ja sámi kultuvrra birra spesialistadearvvašvuodabálvalusas

Miehtá spesialistadearvvašvuodabálvalusa fertejít leat doaibmabijut mat sihkkarastet ja ovdánahttet gelbbolašvuoda sámegielas ja kultuvrras. Doaibmabijut fertejít čađahuvvot systemáhtalaččat, daid galget jođiheaddjít leat dohkkehan ja dat galget boahtit ovdan stivrejeaddji dokumeanttain ja gelbbolašvuodaplánain. Buot regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagat berrejít árvvoštallat dahkat ovttasbargosoahpamušaid Sámedikkiin. Šiehtadusat fertejít vuodđuduuvvot ja heivehuvvot geográfalaš diliide.

Doaibmabijut mat ávžžuhuvvojít čađahuvvot:

- **Ovdánahttit ja čađahit strategijaid sámegielat ja kulturgelbbolaš bargiid rekrutteremii ja doalaheapmái dan bokte ahte:**
 - almmuhusteavsttain sávvat sámegiel- ja kulturgelbbolašvuoda rekrutteren dihte eambbo sámi dearvvašvuodabargiid DD:ide.
 - lágidit dilálašvuodaid dasa ahte dearvvašvuodabargiide sihke vuodđo- ja viidáset oahpuin fállojuvvo hárjehallansadji Sámi klinikhkas.
 - kvoteret sápmelaččaid dearvvašvuodafágaoahpuide.
 - fállat sámegielat dearvvašvuodabargiide bálkálasáhusa.
 - várret sámi dearvvašvuodabargiide oahppanvirrgiid.
 - ráhkadit doaktáriidda, psykologaide ja buohccidivššáriidda, geat leat spesialisereme, ortnegiid mat sihkkarastet ahte sii jođánit čađahit spesialiserema.
- **Sihkkarastit ahte klinikhkalaš bargiin buot dearvvašvuodadoaimmahagain lea vuodđogelbbolašvuohta sámegiela ja sámi kultuvrra birra dan bokte ahte:**
 - ásahit sámegiel- ja kulturoahpahusa buot dásin spesialistadearvvašvuoda-bálvalusas, omd. lágidit kurssaid ja fágabeivviid, jođiheaddjeprogramma, kurssaid odđa bargiide ja siskkáldas oahpaheami.
 - ovdánahttit bákkolaš e-oahppoprográmmaid sámegiela ja sámi kultuvrra birra dearvvašvuodabargiid gelbbolašvuodamodulii.

- **Fállat Sámi klinihkas dahje eará doaimmahagain konsultašuvnnaid video bokte**
- **Ásaht sierra virggiid dahje kombinašuvdnaviggiid sámi dearvvašvuodå-bargui**, ovdamearkka dihte sámi dearvvašvuodåjoavkkuid (-team) bokte.
- **Ásaht regiovnnalaš dahje báikkálaš sámi fágafierpmádagaid**, ovdamearkka dihte ásaht resursajoavkkuid siskkáldasat dearvvašvuodådoaimmahagain gos lea sámegiel- ja kulturgelbbolašvuhta. Joavkkut sáhttet dasto leat resursan doaimmahaga sámi pasieanttaid ja bargiide.
- **Ovdánahttit, jorgalit ja heivehit diehtojuohkinmateriála buot sámegielaiide:**
 - Diedut pasieantavuoigatvuodåaid, dikšunfálaldagaid ja eará birra.
 - Buot dieđut pasieanttaide helsenorge.no siidduin berrejít gávdnot sámegillii.
 - Ráhkadir diehtojuohkin- ja oahpahusdahkosiid heivehuvvon sámi mánáide ja nuoraide, earret eará rupmaša, seksuála dearvvašvuodå, psyhkalaš dearvvašvuodå ja veahkaválldálašvuodå birra.
- **Kvalitehtasihkkarastit ahte reaiddut ja gaskaoamit sámi álbmoga čielggadeapmái, dikšui ja oahpaheapmái leat heivehuvvon sidjiide:**
 - Ráhkadir ja heivehit čielggadanreaidduid ja dikšunbagadusaid.
 - Buot dearvvašvuodådoaimmahagaide implementeret Kulturformuleringsintervjet (KFI) (Kulturčielggadanjearahallama) mii lea heivehuvvon sámegillii ja sámi kultuvrii.
 - Heivehit iešsorbmeneastadeami kurssa sámegillii ja sámi kultuvrii.
- **Našuvnnalaš doaibmaplánat veahkaválldálašvuodå ja illásteami vuostá fertejít nannet ja sihkkarastit dásseárvosaš ja kultursensiiva dikšunfálaldaga sámi pasieanttaide geat leat gillán veahkaválldi ja illásteami, ja sin oapmahaččaide.** Ovttasbargu berre nannejuvvot spesialistadearvvašvuodå-bálvalusa, suohkandearvvašvuodåbálvalusa ja eaktodáhtolaš servviid gaskka mat barget veahkaválldi gillájeaddji sápmelaččaiguin.
- **Implementeret Norgga, Ruota ja Suoma sápmelaččaid iešsorbmeneastadeami plána.** Iešsorbmema oktavuođas ferte sámi oapmahaččaid dásseárvosaš ja kultursensiiva dikšunfálaldat/čuovvoleapmi sihkkarastojuvvot ja nannejuvvot.
- **Lágidit joavkkuid mielde gielalaččat ja kultuvrralaččat heivehuvvon oahppan- ja birgenfálaldagaid sámi pasieanttaide geain leat guhkit áiggi ja/dahje geardduheaddji dearvvašvuodåváttut.** Kurssat berrejít ovdánahttojuvvot buot golmma giellajovkui ja ovttasráđiid báikkálaš dearvvašvuodådoaimmahagaiguin. Bargu berre koordinerejuvvot Sámi klinihka dutkan- ja ovddidanossodagain.

- **Oainnusmahttit sámegiela ja kultuvrra riikka buot dearvvašvuodå-doaimmahagain**, ovdamearkka dihte dan bokte ahte fállat sámi aviissaid, girjjiid, galbbaid ja stohkosiid, ja dáidaga. Buot dearvvašvuodådoaimmahagat fertejít čalmmustahttit sámi našunálabeaivvi guovvamánu 6. beaivvi.
- **Ásahit sámi gávn nadanbáikkid sámi pasieanttaid, oapmahačaid ja bargiid várás doppe gos dat lea lunddolaš⁷**
- **Fuolahit ahte fálaldagat sámi pasieanttaide leat čilgejuvvon suohkaniid ja spesialistadearvvašvuodåbálvalusa geatnegahtti soahpamušain.** Sámi perspektiiva ferte namuhuvvot ja doaibmabijut čilgejuvvot dearvvašvuodå-ovttastumiid ovdánahttimis, doaibmašiehtadusain ja ovttasbargosoahpamušain.
- **Sihkkarastit ahte fágaráđđeaddivirrgit dearvvašvuodådoaimmahagain ja riikka buot regiovnnalaš dearvvašvuodådoaimmahagain leat spesialista-dearvvašvuodåbálvalusat sámi álbmogii sierra čilgejuvvon ovddasvástadussan.**

Vuoruhuvvон dutkantemát:

- álbmotiskkadeapmi dearvvašvuodådiliid ja oppalaš eallindiliid birra
- iešguđet sámi guovlluid sámi mánáid ja nuoraid fysalaš ja psyhkalaš dearvvašvuohtha longitudinála perspektiivvas
- boazosámi álbmoga dearvvašvuohtha ja eallindilit
- áhpehisvuohtha ja ogi čálgan – stuorrungeavli (dat lea vejolaš Norgga eadni-áhččimánná-iskkadeami olis)
- dearvvašvuodåbálvalusas, omd. dearvvašvuodåguovddážiin heivehit ja geahččaladdat iešguđet modeallaid sámi mánáid dáfus
- guovttagielatvuoda mearkkašupmi dábalaš ovdáneapmái ja dearvvašvuhtii
- movt sámi ollesolbmot geavahit psyhkalaš dearvvašvuodåsuddjema fálaldagaid
- veahkaváldi ja seksuála illásteamit dáhpáhuvvet eambbo sámi álbmogis go eanetloguálbmogis, sivat ja oktavuođat
- ovttasbargu spesialistadearvvašvuodåbálvalusa, suohkandearvvašvuodåbálvalusa ja eaktodáhtolaš servviid gaskka mat barget veahkaválddi gillájeddjiiguin
- sámi álbmoga iešsorbmenproblematikhka, gehččojuvvon dáruiduhttinpolitihka váikkuhusaid oktavuođas dearvvašvuhtii

⁷ Sámi gávn nadanbáiki: Sámi pasieanttaide ja oapmahačaide sáhtášii leat buorre jus stuora buohcciviesuin nugo UNN, Finnmárkku buohcciviesus Hámmerfeasttas, Nordlándda buohcciviesus, St. Olavs hospitálas ja Rikshospitálas livče gávn nadansajit. Dat sáhtá addit sámi pasieanttaide oadjebasvuodådovduu jus livčii báiki go sáhtáše deaivat eará sápmelačaid ja sámi dearvvašvuodåbargiid. Dat sáhtášii leat latnja, gos sámi kultuvra lea oidnosis, nugo govat, aviissat, musihkka ja diehtočállosat. Doppe sáhtáše maid sámi dearvvašvuodåbargit leat deaivamis, dahje diedut dan birra gos sin gávdná. Sámi latnja sáhtášii maid gehččojuvvot ovttas sámi dearvvašvuodåjoavkkuid evttohusain.

- sámi giela ja kultuvrra massima mearkkašupmi ovdáneapmái ja dearvvašvuhtii
- demeansa ja váilevaš verbála gulahallannávccat sámi konteavsttas
- lulli- ja julevsámi álbumoga dearvvašvuodadilit
- sámi álbumoga dearvvašvuoda ovddideaddji geavat
- sámi álbumoga eallinlági vuđot buozanvuhta, sivat dasa ja doaibmabijut vuostá
- sámi álbumoga gárrenmirkoávdnasiid geavaheapmi
- bátnedearvvašvuoda guorahallamat

5.3.2 Nannet ja ovddidit Sámi klinihka

Sámi klinihka višuvdna lea sihkkarastit sámi álbumogii dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusaid somatiikas, psyhkalaš dearvvašvuodasuddjemis ja darvánemiid divšsus.

Otná fálaldat ferte sihkkarastojuvvot ja viidáseappot ovdánahttojuvvot. Bargit ja ekonomalaš resurssat fertejitet suddjejuvvot vai Sámi klinihkka galgá sáhttit áimmahušsat iežas barggu das ahte sámi álbmot oažžu dásseárvosaš dearvvašvuodafálaldagaid našuvnnalaččat. Vai bálvalusfálaldat ovdánivččii, de fertejitet máŋga beali klinihka doaimmas nannejuvvot, erenoamážit somatiikha dáfus.

Sámi klinihkka berre oažžut vejolašvuoda virgádit sámi fágaolbmuid unnit klinikhkalaš virgeproseanttaide, geain muđui lea beaivválaš doaibma ovdamearkka dihte St. Olavs hospitálas dahje Oslo universitehtabuohcciviesus. Dat sáhtášii nannet sámi fágabirrasiid našuvnnalaččat.

Eará ovdánahttinsuorgi gullá Sámi klinihka ja eará dearvvašvuodabálvalusaid ovttasbargui. Sámi klinihkka berre danne dahkat ovttasbargosoahpmušaid suohkaniigun ja dearvvašvuodadoaimmahagaiguolggobealde iežas doaibmanguovllu Finnmárkkus vai sáhtášii veahkehit sámi pasieanttaid ja fágaolbmuid miehtá riikka. ovdamearkka dihte sáhtáše Sámi klinihka spesialisttat ambuleret eará sámi guovddášguovlluide, ovdamearkka dihte Rørosii ja Hábmerii. Sámi klinihkka sáhttá maid viidáseappot ovdánahttit iežas bálvalusfálaldaga ja fállat dan video bokte.

Goalmmát ovdánahttinsuorgi lea Sámi geriatralaš joavku (team). Dat lea dál huksejuvvome ja galgá fállat fágaidrassttideaddji čielggademiid vuorraset pasieanttaide. Sámi klinihkas lea maid mihttun addit našuvnnalaš geriatralaš fáldaga sámi pasieanttaide lagas ovttasbarggu bokte suohkandearvvašvuodabálvalusain ja ambuleremiid bokte suohkaniidda gos sámit ásset.

SÁNAG lávdaduvvon fálaldagat Oslos, Rørosas, Snoasas, Hábmeris ja Áhkánjárggas fállet pasieantdivšsu ja čielggademiid báikkálaččat, muhto orru leame dárbu nannet bargoveagaid dáin báikkiin.

Dál lea váilevaš veajuiduhtinfálaldat (rehabiliteren-) sámi álbumogii. Dat berre ovdánahttojuvvot ja ásahuvvot lagas ovttasbarggus suohkaniiguin.

SÁNÁG bargá ovdánahttit vásedin fálaldaga bearrašiidda mat gullet boazodollui, man ulbmil lea eastadit mánáid ja nuoraid oažžumis psyhkalaš dearvvašvuodáváttuid.



Medisiinnalaš sátnegirji julevsámegillii, Divttasuona suohkan almmuhan 2018

*Varresvuohta – helse
Skihppijviesso- sykehus
Hækka- akutt
Báktjasjijt giehpedit- lindre smerte*

Virggit mat berrejít ásahuvvot jođánepmosit vai Sámi klinihkka ovdánivččii:

- Ásahit mánáiddoavttirvirggi
- Ásahit BHČ-spesialistavirggi (ØNH-) / audiopedagogavirggi
- Ásahit čalbmedoavttervirggi
- Nuppástuhttit ofelašvirggi (erfaringskonsulentstillingen) bálvalusfálaldaga dábálaš oassin
- Viiddidit ja nannet DjO-ossodaga maiddái fátmastit somatihka
- Ásahit virggi mii fuolaha sámegiela, dulkon- ja jorgalandoaimmaid
- Viiddidit bearashossodaga ja lasihit dohko *team*
- Ásahit seangasajiid geriatriija čielggadeami váste
- 3 LIS-doaktára (geat leat spesialistaoahpus) čadnojuvvon Sámi klinihkkii

Dát berrejít leat várrejuvvon virggit maidda vuoruhuvvojit sámegielat bargit. Sii čádahit vállooasi iežaset spesialistaoahpus UNN:s dahje Nordlánnda buohcciviesus, ja osiid poliklinihkalaš bálvalusas sáhttet čádahit spesialistadoavtterguovddážis Kárásjogas. LIS geriatriija/sismedisiidna, beallji-njunni-čotta ja čalbmi berrejít vuoruhuvvot.

Eará virggit mat berrejít ásahuvvot:

- 1 borasdávdabuohccidivššár (palliatiiva ambulant team)
- 1 diabetesbuohccidivššár (ambulant diabetesteam)
- 1 radiográfá
- 1 bioingeniora

Čujuhit maiddái mildosii 1: Sámi klinikhka višuvdna ja ovddidandoaimmat.

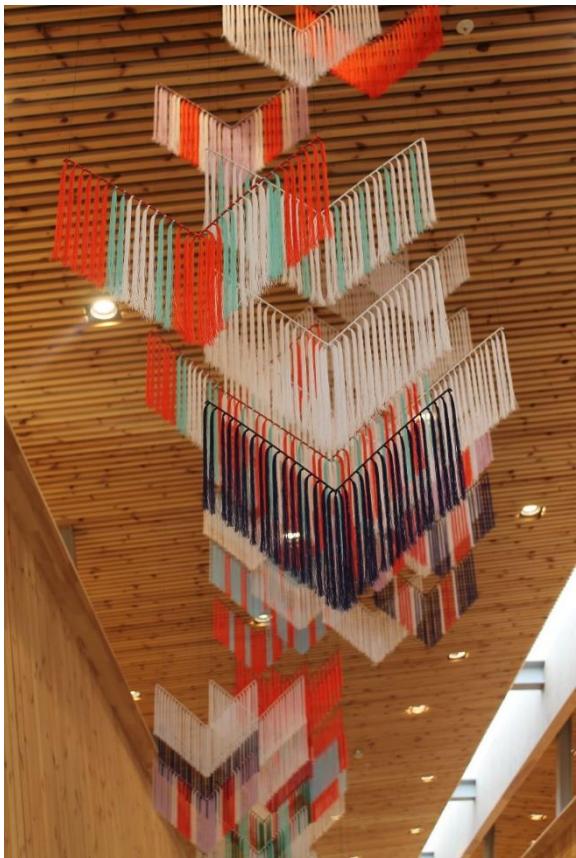
5.3.3 Ovdánahttit sámi dulkonbálvalusa našuvnnalaš fálaldahkan davvi-, lulli- ja julevsámegillii

Sámi dulkonbálvalus ferte viidáseappot ovdánahttojuvvot fálaldahkan sihke davvi-, lulli- ja julevsámegielagiidda miehtá riikka. Ferte bargojuvvot gávdnat buriid čovdosiid dulkka diŋgojupmái, nu ahte pasieanttat eai dárbbaš ieža bivdit dulkoma. Berre árvvoštallojuvvot galgá go sámeigella ja dulkondárbu registrerejuvvot guovddášjournália ja pasieantajournála «familie- sosialt» (bearaš- sosiála) vuollái (EPJ-reaidu). Dulkafálaldat berre guoskat plánejuvvon konsultašuvnnaide, muhto berre maid leat olámuttos dihito fáhkka dilálašvuodain, sihke suohkaniin, prehospitálalačcat ja buohcciviesuin.

- Davvidearvvašvuhta GDÁ/Helse Nord RHF ferte čáđahit prošeavta mii galgá čielggadit vejolašvuoda ásahit birrajándor dulkonbálvalusa. Fálaldat galgá leat sihke davvisámegiela, julevsámegiela ja lullisámegiela várás. Fáladat ferte gehčcojuvvot ovttas Sámi klinikhka dulkonbálvalusain ovdamearkka dihte teknologiija hárrái. Fálaldat galgá leat dábálaš dulkonbálvalus, muhto maiddái doaibmat AMK-guovddážiidda veahkkin.

5.3.4 Ásahit regiovnnalaš ja našuvnnalaš fága- ja geavaheaddjefierpmádagaid
Čohkken dihte fágamáhtu ja gelbbolašvuoda, ávžžuhuvvo ahte ásahuvvojit regiovnnalaš ja našuvnnalaš fierpmádagat dearvvašvuodabargiide geat barget sámi dearvvašvuodabálvalusain. Fierpmádagat fertejít heivehuvvot báikkálaš dilálašvuodaide. Lullisámi dearvvašvuodafierpmádahkii leat juo searvan dearvvašvuodabargit miehtá lullisámi guovllu ja dat bargá aktiivvalaččat dieđuid gaskkustemiin, dutkamiin, prošeaktaovdá-nahttimiin ja dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid ásahemiin iežaset guovllus. Go sullasaš fierpmádagat ráhkaduvvoše buot regiovnnnaide, de sahtáše guđet guimmiineaset oažžut veahki ja bargat sihke báikkálaččat ja našuvnnalaččat. Báikkálaš fierpmádagat sáhttet bargat sihke báikkálaš dearvvašvuodaáššiiguin ja jahkásaččat gávn nadit čuvgen dihte našuvnnalaš áššečuolmmaid. Ovdamearkka dihte sahtáše juohke jagi heivehit doallat iežaset konferánssa sámi doaktáriid searvvi konferánssa oktavuođas ja dan bokte sihkkarastit aktiiva fágabirrasa mii čohkke dearvvašvuodabargiid geain lea beroštupmi buoridit sámi álbmoga dearvvašvuoda ja dearvvašvuodabálvalusaid sin váste. Dearvvašvuodafierpmádagaid organiseremis berre leat stivrenjoavku ja ruhtadeapmi berre leat regiovnnalaš dearvvašvuodadoaimmahagaid dahje departemeantta bokte.

- Fertejít ásahuvvot sámi našuvnnalaš fága- ja geavaheaddjefierpmádagat.

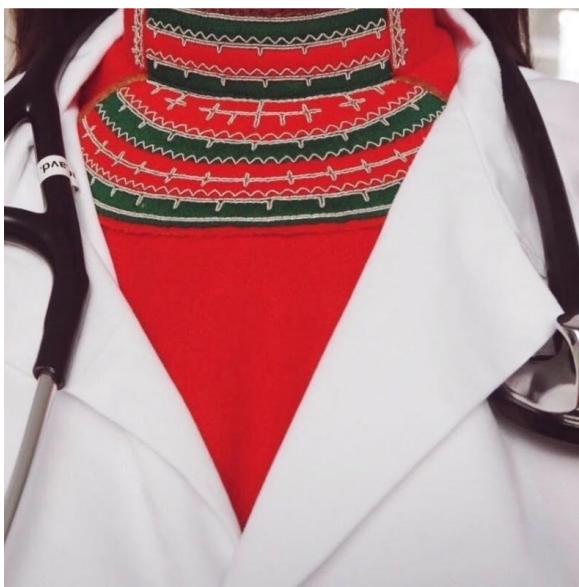


Sámi silkeliinniid riesaldagat mat heaŋgájít Sámedikki viesus.



Bivdofanas Ánnejogas.

5.3.5 Ásahit sámi dearvvašvuodajoavkkuid (-team)



Lullisámi dearvvašvuodafierpmá-daga profilagovva

South Central Foundation

inspirašuvnna vuodul lea Lullisámi dearvvašvuodafierpmádat ovdá-nahttán modealla man sahttá davvi-sámegillii gohčodit omd. Sámi dearvvašvuodajoavkun. Dát modealla lágida dilálašvuodaid dasa ahte sámi dearvvašvuodabargit galget sahttit bargat sámi pasieanttaiguin doaimma-hagaid, suohkaniid, hálldašandásiid ja fylkkagielddaid rájiid rastá.

Máhttu sámi pasieanttaid kultuvrra, giela ja dearvvašvuodadili birra lea deatalaš vai sahttá nannet pasieantasihkarvuoda ja addit buoremus vejolaš dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbmogii. Ferte ráhkaduvvot plána das movt áiggi mielde sahttá hukset dakkár gelbbolašvuoda dearvvašvuodálágádusaide. Lea maid deatalaš ávkin atnit dan gelbbolašvuoda mii sámi dearvvašvuodabargiin juo lea. Sin máhttu sámi giela, kultuvrra ja dearvvašvuoda birra lea móvssolaš, ja sahttá adnot ávkin sámi pasieanttaid áimmahuššamis. Danne berre aktiivvalaččat bargojuvvot rekrutteret sámi dearvvašvuodabargiid suohkaniidda ja dearvvašvuodadoaimmahagaide gos ásset sápmelaččat.

Dál oahpahuvvojtit sámi doaktárat, buohccidivššárat, fysioterapeuttat eanas oahpahusásahusain Norggas. Dasa lassin gávdnojtit dearvvašvuodabargit geat eai leat sápmelaččat, muhto geat leat háhkan dien máhtolašvuoda. Dál leat unnán suohkanat ja dearvvašvuodadoaimmahagat mat aktiivvalaččat rekrutterejit bargiid geain leat diet gelbbolašvuhta. Eai ge gallis dain geavat sámi dearvvašvuodabargiid erenoamáš gelbbolašvuoda njuolggo oktavuođain sámi pasieanttaiguin.

Ávžžuhuvvo ásahit sámi dearvvašvuodajoavkkuid gos sámi dearvvašvuodabargit, geain leat gelbbolašvuhta sámegielas ja kultuvrras, barget joavkuin main lea erenoamáš ovddasvástádus fuolahit sámi pasieanttaid. Dál gávdnojtit juo dearvvašvuodajoavkkut báhtareddjiid váste, ja fágaidrasttideaddji pasieantadivššut.

Sámi dearvvašvuodajoavkkut galget leat fágaidrasttideaddji joavkkut gos leat mielde iešguđetge profešuvnnat, nu go doavttir, buohccidivššár, fysioterapeuta, dearvvašvuodadivssár geain lea sámegiel- ja sámi kulturgelbbolašvuhta. Sii galget bargat suohkaniid, fylkkaid ja riikkaid rájiid rastá, ja maiddái hálldašanrájiid rastá.

Deataleamos dákkár bálvalusorganiseremiin ovttaskas pasieanttaid várás leat ahte ovddasvástádus sámi pasieanttaid hárrái biddjojuvvo dáidda joavkkuide. Mihttomearrin lea ahte dearvvašvuodajoavkkut šattaše dábalaš oassin otná dearvvašvuodabálvalusas. Dearvvašvuodabargit sáhttet rekrutterejuvvot sierra virggiide dahje oalgevirggiide suohkaniin ja dearvvašvuodadoaimmahagain mat leat čadnojuvvon sámi dearvvašvuodajoavkkuide.

Sámi dearvvašvuodajoavkkuid (-team) sáhttá geahčcat ovttas Našuvnnalaš dearvvašvuoda- ja buohcciviessoplánain 2020-2023 man mielde ráđđehus áigu ásahit 19 dearvvašvuodaovttastusa suohkaniid ja buohcciviesuid gaskka dearvvašvuoda-doaimmahagaid guovlloid vuodul. Dearvvašvuodaovttastusain čoahkkanit dearvvašvuodadoaimmahagaid, suohkaniid, fástadoaktáriid ja geavaheddjiid ovddasteaddjit plánet ja ovdánahttit bálvalusaid ovttas vai gávnnaše buoremus vejolaš báikkálaš čovdosiid. Njeallje pasieantajoavkku galget vuoruhuvvot: olbmot geain leat duođalaš psyhkalaš gillámušat ja gárrendilleváttisvuodat, boarrásat, mánát ja nuorat, ja olbmot geain leat máŋga kronalaš gillámuša. Diekkár dearvvašvuodaovttastusas šaddá maid lunddolaš deattuhit sámi álbmogii dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid ja buriid pasieantamannolagaid buot bálvalusdásiid rastá.

Sámi dearvvašvuodajoavkkuide ferte sihkkarastojuvvot diehttevaš ruhtadeapmi.

Sámi dearvvašvuodajoavkkuid (-team) doaimmat sáhtáše leat:

- Pasieanttaid ja oapmahaččaid fágaidrasttideaddji klinikhalaš čuovvoleapmi suohkaniin ja dearvvašvuodadoaimmahagain
- Čujuhit ja koordineret pasieanttaid suohkaniid ja spesialistadearvvašvuodabálvalusa gaskka
- Veahkehit pasieanttaid ja oapmahaččaid telefovna ja neahta bokte
- Bagadallat dearvvašvuodabargiid
- Bagadallat suohkaniid ja dearvvašvuodadoaimmahagaid
- Diehtojuhkinbargu ja máhtolašvuoda gaskkusteapmi
- Rekrutteren

ARBEIDSDELING I HELSEFELLESSKAP

Brukere og fastleger deltar på alle nivå

PARTNERSKAPSMØTET

Politisk og administrativ toppledelse i kommuner og helseforetak



Arlig møte for å forankre retning

STRATEGISK SAMARBEIDSUTVALG

Administrativ og faglig ledelse i kommuner og helseforetak



Utvikle strategier og handlingsplaner

Håndtering av saker og løpende beslutninger

FAGLIGE SAMARBEIDSUTVALG



Utvikle prosedyrer og tjenestemodeller

Oassi Našuvnnalaš dearvvašvuoda- ja buohcciviessopláanas
(Nasjonal helse- og sykehushusplan) 2020–2023.

Ovttasbarggus guoskevaš dearvvašvuodadoaimmahagaiguin ja suohkaniiguin fertejit:

- Ásahuvvot sámi dearvvašvuodajoavkkut lulli- ja julevsámi guovlluin.
- Ásahuvvot sámi dearvvašvuodajoavkkut (team) gávpogiin nu go omd. Álttás, Romssas, Bådåddjos ja Oslos

6. Loahpaheapmi



Sámi gápmagat – čázehat.



Julevsámi duodji - duodje.

«Gápmagahttá lea váttis goastat»

(Harald Gaski, 2004)

Prošeaktajoavku loahpaha dán dokumeantta nu go sánelásku govvida:

Ii leat álki máilmis birget almmá doarvái máhtu haga.

7. Referánnssat

Bals, M., A.L, Skre, I., & Kvernmo, S. (2010). Internalization symptoms, perceived discrimination, and ethnic identity in indigenus Sami and non- Sami youth in Arctic Norway. *Ethnicity & Health*, 15 (2), 165-179.

Bals, M., Turi, A L., Skre, I., Kvernmo, S. (2011). The relationship between internalizing and externalizing symptoms and cultural resilience factors in lndigenous Sami youth from Arctic Norway. *Internationale Journal of Circumpolar Health*, 70(1), 37-45.

Bals, M., Turi, A. L., Skre, I., & Kvernmo, S. (2011). Self- reported internalization symptoms and family factors in indigenous Sami and non- Sami adolescents in North Norway. *Journal of Adolescence*, 34(4), 759-766.

Broderstad, A. R., Melhus, M., Brustad, M., & Lund, E. (2011). Iron stores in relation to dietary patterns in a multiethnic population: the SAMINOR study. *Public Health Nutrition*, 14(6), 1039-1046. doi:10.1017/S1368980010003289

Broderstad, A. R., Hansen, S., Melhus, M., & Broderstad, A. R. (2019). The second clinical survey of the population-based study on health and living conditions in regions with Sami and Norwegian populations - the SAMINOR 2 Clinical Survey: Performing indigenous health research in a multiethnic landscape. *Scand J Public Health*, 1403494819845574-1403494819845574. doi:10.1177/1403494819845574

Brzozowski Jodi-Anne T-BAAJS. Victimization and offending among the Aboriginal population in Canada. In: Canada JS, editor.: Canadian centre for Justice Statistics; 2006.

Curtis T, Larsen FB, Helweg-Larsen K, Bjerregaard P. Violence, sexual abuse and health in Greenland. *Int J Circumpolar Health*. 2002;61(2):110-22.

Daerga (2017). *Att leva i två världar- helsoaspektet bland renskötande samer*. Umeå Universitetet

Dunfjeld, G. & Møllersen, S. (2010). *Samisk psykisk helsevern*: 203

Eckhoff, C., Sørvold, MT., & Kvernmo, S. (2019). Adolescent self-harm and suicidal behavior and young adult outcomes in indigenous and non-indigenous people. *European Child and Adolescent Psychiatry* s. 1-11, Sep 18. doi: 10.1007/s00787-019-01406-5. [Epub ahead of print]. PMID:31535214

Eliassen, B.-M., Braaten, T., Melhus, M., Hansen, K.L., & Broderstad, A.R.(2012)Acculturation and self- rated health among Artic indigenous peoples: a population- based cross- sectional study. *BMC Public Health*, 12, 948.

Eliassen, B.-M., Graff-Iversen, S., Melhus, M., Løchen, M.-L., & Broderstad, A. R. (2014). Ethnic difference in the prevalence of angina pectoris in Sami and non-Sami populations: the SAMINOR study. *International Journal of Circumpolar Health*, 73(1). doi:10.3402/ijch.v73.21310

Eriksen AMA. "Breaking the silence" : interpersonal violence and health among Sami and non-Sami - a population-based study in Mid- and Northern Norway. Tromsø: UiT The Arctic University of Tromsø, Faculty of Health Sciences, Department of Community Medicine; 2017.

Eriksen AMA, Hansen KL, Javo C, Schei B. Emotional, physical and sexual violence among Sami and non-Sami populations in Norway: The SAMINOR 2 questionnaire study. Scandinavian journal of public health. 2015;43(6):588-96.

Eriksen, A. M. A., Hansen, K. L., Javo, C., & Schei, B. (2015). Emotional, physical and sexual violence among Sami and non-Sami populations in Norway: The SAMINOR 2 questionnaire study. *Scand J Public Health*, 43(6), 588-596. doi:10.1177/1403494815585936

Gaski (2004). Tiden er et skip som ikke kaster anker. Samiske ordtak

Haldorsen, T. & Tynes, T. (2005). Cancer in the Sami population of North Norway, 1970-1997

Hansen, K. L., & Sorlie, T. (2012). Ethnic discrimination and psychological distress: a study of Sami and non-Sami populations in Norway. *Transcult Psychiatry*, 49(1), 26-50. doi:10.1177/1363461511433944

Helsedirektoratet. (2017). *Nasjonal faglig retningslinje om demens*. Retrieved from <https://helsedirektoratet.no/retningslinjer/nasjonal-faglig-retningslinje-om-demens>

Helse Nord (2019). «*Helsetjenester for eldre*» Plan for samhandling mellom Helse Nord og kommunehelsetjenesten

Kalstad (2016). Overordnet organisering av spesialisthelsetjeneste spesialistadearvvašvuodabálvalus til den samiske befolkningen i Norge

Kvernmo, S. (2014). Tiden er et skip som ikke kaster anker. *Utposten*, (6).

Kvernmo, S, & Heyerdahl, S. (1998). Influence of ethnic factors on behavior problems in indigenous Sami and majority Norwegian adolescents. *Journal of the American Academy og Child and Adolescent Psychiatry*, 37(7), 743-751.

Kvernmo, S, & Heyerdahl, S. (2003). Acculturation strategies and ethnic identity as predictors of behavior problems in arctic minority adolescents. *Journal of the American Academy og Child and Adolescent Psychiatry*, 42(1), 57-65.

Kvernmo, S, & Heyerdahl, S. (2004). Ethnic Identity and Acculturation Attitudes among indigenous Norwegian Sami and Ethnocultural Kven Adolescents. *Journal of Adolescent Research*, 19(5), 512-532.

Meld. St. 11. Nasjonal helse- og sykehusplan (2016-2019).

Mikton, C. R., Butchart, A., Dahlberg, L L., & Krug, E. G. (2016). Global Status Report on Violence Prevention 2014. *American Journal of Preventive Medicine*, 50 (5), 652-659.

Myklevoll, K., & Norge Sosial- og h. (1995). *Plan for helse- og sosialtjenester til den samiske befolkning i Norge*(Vol. NOU 1995:6).

Møllersen, Stordahl, Tørres, & Eira-Åhrèn, (2016). Reindriftas hverdag – interne og eksterne faktorer som kan påvirke psykisk helse. Delrapport 1, SANKS-NRL.

Naseribafruei, A., Eliassen, B.-M., Melhus, M., Svartberg, J., & Broderstad, A. R. (2018). Prevalence of pre-diabetes and type 2 diabetes mellitus among Sami and non-Sami men and women in Northern Norway - The SAMINOR 2 Clinical Survey. *International Journal of Circumpolar Health*, 77(1). doi:10.1080/22423982.2018.1463786

Naseribafruei, A., Eliassen, B. M., Melhus, M., Svartberg, J., & Broderstad, A. R. (2019). Estimated 8-year cumulative incidence of diabetes mellitus among Sami and non-Sami inhabitants of Northern Norway- The SAMINOR Study.

NOU 18. Hjertespråket (2016).

Nystad, T., Melhus, M., Brustad, M., & Lund, E. (2010). Ethnic differences in the prevalence of general and central obesity among the Sami and Norwegian populations: The SAMINOR study. *Scand J Public Health*, 38(1), 17-24. doi:10.1177/1403494809354791

Nystad, T., Melhus, M., & Lund, E. (2006). The monolingual Sami population is less satisfied with the primary health care. *Samisktalende er mindre fornøyd med legetjenestene*, 126(6).

Pedersen C, Bjerregaard, P. Det svære ungdomsliv. Unge Trivsel i Grønland 2011- en undersøgelse blandt de ældste folkeskoleelever. København: Syddansk Universitet. Statens Institut for Folkesundhed; 2013. Report No.: 1601-7765.

Regjeringens demensplan (2020)

Reigstad, B. & Kvernmo, S. (2017). Concurrent adversities and suicide attempts among Sami and non-Sami adolescents: the Norwegian Arctic Adolescent Study (NAAHS). *Nord J Psychiatry*. 2017 Aug;71(6):425-432. doi: 10.1080/08039488.2017.1315175. Epub 2017 May 9.

Silviken, A., Haldorsen, T. & Kvernmo, S. (2006). Suicide among Indigenous Sami in Arctic Norway, 1970-1998. *European Journal of Epidemiology* 21:707-713

Silviken, A. & Kvernmo, S. (2007). Suicide attempts among indigenous Sami adolescents and majority peers in Arctic Norway: Prevalence and associated risk factors. *Journal of Adolescence* 30 (4): 613-626

Silviken A (2011). " Reindrift på helsa løs" - Arbeidsrelatert stress i reindriftsnæringen i lys av Mark Williams Modealla "Cry of pain". *Suicidologi* 3: 10-14

Spein, A. R., Sexton, H., & Kvernmo, S. (2007). Substance use in young indigenous sami: and ethnocultural and longitudinal perspective. *Substance Use & misuse*, 42(9), 1379-1400.

Stoor P (2016). Plan för suicidprevention bland samer i Norge, Sverige och Finland. SANKS.

<https://finnmarkssykehuset.no/Documents/SANKS/Plan%20f%C3%B6r%20suicidprevention%20bland%20samer%20i%20norge%20sverige%20och%20finland.pdf>

Sønstebø, A. (2018) Samisk statistikk. Oslo: Statisk sentralbyrå

Sønstebø, A. (2019) Samiske tall forteller 12

Sørli K., & Broderstad, A.R (2011) Flytting til byer fra distriktsområder med samisk bosetning. Oslo: Norsk institutt for by- og regionforskning.

[https://www.thelancet.com/journals/lancet/article/PIIS0140-6736\(16\)00345-7/fulltext](https://www.thelancet.com/journals/lancet/article/PIIS0140-6736(16)00345-7/fulltext)

Thoresen S, Hjemdal OK. Vold og voldtekt i Norge: en nasjonal forekomststudie av vold i et livsløpsperspektiv. Oslo: Nasjonalt kunnskapssenter om vold og traumatiske stress; 2014.

8. Mielddus 1: Sámi klinikhka višuvdna ja ovdánahttin-doaimmat

Sámi klinikhka ásahuvvui Finnmárkku buohcciviesu stivrra ovttajienalaš mearrásusa bokte 29.04.19. Dán mildosa lea Sámi klinikhka klinihkkahoavda Amund Peder Teigmo cállán, skábmamánuš 2019.

Finnmárkku buohcciviessu DD lea Davvidearvvašvuoda GDÁ gohčuma mielde ožžon ovddasvástádusa addit bálvalusaid olbmuide geain lea ássančujuhus dahje orrunbáiki dearvvašvuodadoaimmahaga doaibmanguovllus dihto mearriduvvon guovlluin. Gohčumii guoská maid ovddasvástádus Sámi našuvnnalaš gealbobálvalusa – psyhkalaš dearvvašvuodasuddjema ja gárrendilledivššu (SÁNAG/SANKS) hárrái, mas lea našuvnnalaš ovddasvástádus dutkama, ovdánahtima ja gelbbolašvuodáloktema hárrái psyhkalaš dearvvašvuodasuddjema ja gárrendilledivššu oktavuođas mii fállojuvvo sámi álbmogii Norggas. Našuvnnalaš ovddasvástádussii gullá maid klinikhkalaš dikšu pasieanttaide olggobealde Finnmárkku. Davvidearvvašvuoda GDÁ ovdalis namuhuvvon strategijain ja Davvidearvvašvuoda GDÁ ja Sámedikki ovttasbargosoahpmušas leat maid láidehusat dasa ahte našuvnnalaš ovddasvástádus lea deatalaš ja dárbbashaš vuoruhansuorgi dan dáfus ahte sáhttít fállat sámi álbmogii dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid. Finnmárkku buohcciviesu hálldahusdirektevra dáhtui dan vuodul loktet sámi dearvvašvuodabálvalusaid organisatoralačcat, fállan dihte dásseárvosaš dearvvašvuodabálvalusaid sámi álbmogii. Sámi klinikhka ásaheapmi lea das boađus.

Ulbmil

Ulbmilin lei čielggasmahttit Finnmárkku buohcciviesu sámi dearvvašvuodabálvalusaid organiserema. Dán klinikhkii gullet oasit somatihkas, psyhkalaš dearvvašvuoda-suddjemis ja gárrendilledivššus, dulkonbálvalusas ja Sámi našuvnnalaš gealbobálvalus – psyhkalaš dearvvasvuodasuddjen ja gárrendilledikšu (SÁNAG/SANKS). SÁNAGas lea našuvnnalaš ovddasvástádus dutkama, ovdánahtima ja gelbbolašvuodáloktemis psyhkalaš dearvvašvuodasuddjemis sámi álbmoga hárrái.

Sámi klinikhka ásaheapmi čielggasmahttá Finnmárkku buohcciviesu ovddasvástádusa sámi dearvvašvuodabálvalusaid hárrái somatihka/spesialistadoavtterguovddáža ja psyhkalaš dearvvašvuodasuddjema ja gárrendilledivššu, Gaska-Finnmárkku GPG/SÁNAG, dulkonbálvalusa ja oahppan- ja hálldašanguovddáža (OHG) dáfus, mat dál gullet dán ođđa klinikhkii.

Sámegielat pasieanttain sámi hálldašanguovllus lea lága bokte riekti iežaset gillii beassat gulahallat spesialistadearvvašvuodabálvalusain, ja davvisámeigiela dulkonbálvalus lea dál Sámi klinikhka hálldus. Dát bálvalus fállojuvvo regiovdnii ja buot Davvidearvvašvuoda doaimmahagat sáhttet dan geavahit go dárbbashit dulkomá dárogiela ja davvisámeigiela gaskka. Video bokte lea sámegielat dulkat olámuttos dii.

08.00-22.00 buot beivviid. Pasieanttat ja fástadoaktárat sáhttet ovdalgihtii diŋgot dulkoma, go merkejtit guovddášjournália dahje jus dulkondárbu merkejuvvo journália.

Višuvdna

Višuvdnan lea ovdánahttit, ja sihkkarastit sámi álbmogii dásseárvosaš spesialista-dearvvašvuodabálvalusaid somatihka, psyhkalaš dearvvašvuoda ja darvánemiid hárrái.

- Klinihkas lea spesiálagelbbolašvuhta sámegielas ja sámi kultuvrras. Davviriikkain ii leat oktage eará mii fállá dákkár bálvalusa, ja dat dahká ahte klinihkka lea áibbas erenoamáš sihke Norggas ja málmmis.
- Klinihkka lea odđaágásaš dan bokte ahte somatihka ja psyhkalaš dearvvašvuoda-suddjen ja gárrrendilledikšu ovttastahttojuvvojit ovta klinihkkii.

Namma deattuha ahte klinihkas lea erenoamáš fokus sámi dearvvašvuodabálvalusaide, seammás go lea fálaldahkan muđui álbmogii.

Regiovnnalaš, našuvnnalaš ja riikkaidgaskasaš doaibma

Sámi klinihka ovdánahttet sápmelačcat ieža, sámegillii, erenoamážit sámi pasieanttaid várás, muhto maiddái Norgga dearvvašvuodaásahusa ja riikkaidgaskasaš atnui. Maiddái álgoálbmotoktavuodas riikkaidgaskasačcat lea sámi spesialistadearvvašvuoda-bálvalusaid ja Sámi klinihka ovdánahttin áibbas erenoamáš. Mis lea dál juo ovttasbargu ránnásuohkaniigun Suomas ja Ruotas máhttojuogadeami hárrái, ja psykiatriija ja darvánemiid pasieantadivšsus. Bargojuvvo maid hukset rádjeraštideaddji fierpmádagaid geriatriijas.

Lea erenoamáš deatalaš ahte klinihkkii sihkkarastojuvvojit rámmaeavttut mat dahket vejolažžan joatkit barggu.

Sámi klinihka galgá lea njunnošis sámi dearvvašvuodabálvalusaid hárrái sámi eavttuid ja sámi dárbbuid vuodul, ja sámegiela dáfus. Klinihka sáhttá regiovnnalačcat, našuvnnalačcat ja riikkaidgaskasačcat fállat iežas spesiálagelbbolašvuoda kultuvrii heivehuvvon dearvvašvuodabálvalusaid dáfus.

Sámi álbmot ássá bieđgguid ja klinihka galgá sihkkarastit ahte olbmot ožžot dásseárvosaš ja gelbbolaš dearvvašvuodaveahki.

Vaikko Sámi klinihkka lea čohkkejuvpon ovta dákki vuollái, de fállá klinihkka bálvalusaid ja gelbbolašvuodaaid mat eai leat čadnojuvpon guđege báikái.

Sámi klinihkka ii leat dušše visti Kárášjogas – dat leat klinihkka gos lea spesiála-gelbbolašvuhta sámegielas ja sámi kultuvrras, mii lea olámuttos medisiinnalaš

čuovvoleapmái guhkes gaskkaid badjel. Das leat maiddái kantuvrrat mánjgga sajis riikkas.

Dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusat

Klinihkas lea erenoamáš ovddasvástádus fállat ja ovdánahttit dásseárvosaš spesialistadearvvašvuodabálvalusaid sámi álbumogii. Klinihkka fállá veahki somatikhkas, gárrendilledivšsus ja psyhkalaš dearvvašvuodasuddjemis. Dasa lassin leat klinihkas našuvnnalaš gelbbolašvuodabálvalusat, oahppan- ja hálddašanveahkki, geriatriija ja dulkonbálvalus. Klinihkas lea spesiálagelbbolašvuohta kulturheivehuvvon dearvvašvuodabálvalusain.

Dulkonbálvalus - rámmaeavttut

2020:s galgá dulkonbálvalus erenoamážit vuoruhuvvot. Galgá šaddat álkit háhkat dulkka dárogielat bargiide geat eai ipmir sámegiela. Dat lea danne vai sii sáhttet addit dohkálaš dearvvašvuodabálvalusa.

Dulkonbálvalussii fertejít addojuvvot dan meari rámmaeavttut ahte dat sáhttá addit viiddis fálaldaga medisiinnalaš čuovvoleamis guhkes gaskkaid badjel. Medisiinnalaš čuovvoleapmi guhkes gaskkaid badjel lea bures sajáiduvvan Sámi klinihka SÁNAG ossodagas, gos pasieantačuovvoleapmi video bokte lea dábálaš.

Dulkonbálvalus lea odne Sámi klinihka vuollásaš, muhto dat ferte maiddái fysalačcat sirdojuvvot klinihka dákki vuollái nannen dihte sámegielaid geavaheami – erenoamážit medisiinnalaš terminologijia. Dilit leat lágiduvvon videodulkomii, ja sámegielat dulkkat sáhttet dál juo fállat iežaset bálvalusaid guhkes gaskkaid badjel miehtá riikka. Dulkat geavahuvvojitet mearkkašahti unnán, masa dulkonbálvalusa organiseren sáhttá leat sivvan.

Doaibmabidju: IKT-reaidu DIPS Arena heivehuvvo nu ahte álkibut sáhttá dingot dulkka ja vai sáhttá geavaheami evalueret stivrendatareaiddu bokte man namma lea styringsdataverktøyet Helse Nords ledelsesinformasjonssystem (Davvidearvvašvuoda jođihandiehtovuogádat).

Bušeahutta/ruhtadeapmi

IKT/DIPS Arena ja Davvidearvvašvuoda jođihandiehtovuogádat vurdojuvvot doaimmahatdásis ávžžuhusaid vuodul.

Bušeahutta/ruhtadeapmi - dulkonbálvalusa rámmaeavttut

- | | |
|------------------------|--|
| - Bálká sullii | 500 000, - jagis |
| - Sosiála golut sullii | 130 000, - (70 000, - KLP ja 60 000,- luopmoruđat) |
| - Doaibmagolut | <u>70 000, - (rusttegat, mátkkit jna.)</u> |
| Oktiibuot | 700 000, - |

Giella- ja jorgalanbálvalus

Álbtot vuordá ahte Sámi klinikhka juohká dieđuid sámegillii. Odne oastá klinikhka giellabálvalusaid.

Ferte ásahuvvot giellabálvalusaid rámmaruhtadeapmi nu ahte sáhttá deavdit gielladárbbuid.

Bušeahutta/ruhtadeapmi - giella- ja jorgalanbálvalus

| | |
|------------------------|---|
| - Bálká sullii | 500 000,- jagis |
| - Sosiála golut sullii | 130 000,- (70 000,- KLP ja 60 000, - luopmoruhta) |
| - Doaibmagolut | <u>70 000,- (rusttegat, mátkkit jna.)</u> |
| Oktiibuot | 700 000,- |

Mánáiddoavttervirgi

Ásahit mánáiddoavttervirggi lea juo ovdalaš čielggadanbargguin árvaluvvon:

- Čoahkkinreferáhta (HNFS241017).
- Sámi dearvvašvuodasiidda čielggadeapmi (Utredning og anbefalinger om innhold og organisering av spesialisthelsetjeneste i Sámi dearvvašvuoda siida – Samisk helsepark, Kvernmo).
- Mánáidossodaga ovdánahttin. (Finnmárkku buohcciviesu stivračoahkkinášši 47.2015.) Sámegielat mánáiddoavttir deavddášii erenoamážit sámi mánáid dárbbu, pedatriija suoggis, muhto maiddái ovttasbarggus SÁNAGiin.

Klinikhka galgá gelbbolašvuoda atnit ávkin profešuvdnarájiid rastá. Guoskevaš doaktára gelbbolašvuhta ultrajiena, allergologija ja rihkusáššiid oktavuođas boadášii ávkin buot mánáide Finnmarkku buohcciviesu doaibmanguovllus.

Bušeahutta/ruhtadeapmi - mánáiddoavttervirgi

| | |
|-----------------------|---|
| - Bálká sullii | 1 200 000,- jagis |
| - Sosiál golut sullii | 240 000,- |
| - Doaibmagolut | <u>70 000,- (rusttegat, mátkkit jna.)</u> |
| Oktiibuot | 1 510 000,- |

Ofelaš

Manjemus jagiid lea leamaš olu fokus ja fuomášupmi duohta geavaheaddje-váikkuhanvejolašvuhtii sihte suohkanlaš dearvvašvuodabálvalusas ja spesialistadearvvašvuodabálvalusas. Eanas doaimmahagain Norggas leat dál okta dahje eanet fásta virgáduvvon ofelaškonsuleanttat.

Geavaheddjiid mielváikkuheapmi lea lága bokte mearriduvvon ja spesialistadearvvaš-vuođabálvalus lea nappo geatnegahttojuvvon vuhtii váldit geavaheddjiid vásáhusaid, fállat buori divššu ja buoridit ja ovdánahttit doaimmaid mat dán rádjái eai leat vuhtii váldojuvvon geavaheddjiid/oapmahaččaid dáfus.

Odne leat olu ofelaškonsuleanttat Norggas geaiguin dárogielat pasieanttat ja oapmahaččat sáhttet gulahallat. Finnmarkku buohcciviessu lea dan dáfus earálágan go doppe eai leat fásta virgáduvvon ofelaškonsuleanttat. Livččii hui deatalaš ahte maiddái sámegielat pasieanttain ja oapmahaččain lea «ofelaš» geainna sáhttet ráddádallat.

Sámi klinihkas lea odne áidna ofelaš/veiviser/erfaringskonsulent gii máhttá sámegiela. Lea deatalaš ahte sámi pasieanttain ja oapmahaččain lea vejolašvuhta ráddádallat ja rávvagiid oažžut iežaset dássásaš «ofelaččas» ja ahte Sámi klinihkas lea duohta geavaheaddjeváikkahuus. Sámi klinikhka ávžžuha ahte Finnmarkku buohcciviessu ohcá Davvidearvvašvuoda GDÁ:s (mas lea ovddasvástádus sámi spesialistadearvvašvuoda-bálvalusa hárrái) ruđa virgádit sámi ofelačča/veiviser/erfaringskonsulent fásta 100 % virgái. Davvidearvvašvuhta GDÁ ávžžuhuvvo juolludit dasa ruđa.

Bušeahutta/ruhtadeapmi - ofelaš

| | |
|------------------------|--|
| - Bálká sullii | 500 000,- jagis |
| - Sosiála golut sullii | 130 000,- (70 000,- KLP ja 60 000,- luopmoruhta) |
| - Doaibmagolut | <u>70 000,- (rusttegat, mátkkit jna.)</u> |
| Oktiibuot | 700 000,- |

Sámi geriatrijjateam

Dát *team* galgá virgáduvvot 2020 mielde. Das galgá leat 100 % geriatervirgi (ovdalaš oppalaš spesialista geas lei geriatervirgi lea álgán klinihkkahoavdan), 100 % geriatriijalaš buohccidivššár, nevropsykologa oassevirggis (lea juo barggus SÁNAGis), 100 % ergotarapauta, 100 % fysioterapauta ja logopeda oassevirggis. Olles *team* galgá leat doaimmas 2020 čavčča rájes. Dat galgá doaibmat našuvnnalaččat ja sámi suohkaniid várás (sámi hálddašanguovllu) ja muđui suohkaniid várás gos lea sámi álbmot – sihke ambulánta doaimma ja telematihka bokte, muhto maiddái sin guovdu geat bohtet SK:ii go dat lea ulbmillaš. Mihttomearrin lea ahte dán *teamas* galgá leat našuvnnalaš gelbbolašvuodadoaibma.

Bušeahutta/ruhtadeapmi

Eai gávdno makkárge teasttat mat leat valiidat sámi pasieanttaide. Dan geažil fertii geriatriijalaš *team* golahit 60 000 NOK jorgalahttit NORKOG-teastabatteriija (dát teastabatteriija lea našuvnnalaš standarda). Vurdojuvvorit mearkkašahti golut jorgaleapmái, valideremii ja dulkomii. Dulkon geriatriijalaš *team* oktavuođas ferte

gehččojuvvot ovttas doaibmabijuiguin «Dulkonbálvalus -rámmaeavttut» ja «Giella- ja jorgalanbálvalus».

Našuvnnalaš gelbbolašvuodabálvalusat - DjO

Klinihkas lea juo našuvnnalaš gelbbolašvuodadoaibma. Našuvnnalaš gelbbolašvuoda-bálvalusat galget sihkarastit našuvnnalaš gelbbolašvuodahuksema ja gelbbolašvuoda-juogadeami iežaset iešguđetge spesifiserejuvvon fágsuorggis, ja aktiivvalaččat bargat gelbbolašvuodahuksemin ja bagadallamiin dán fágsuorggis, buorrin olles dearvvašvuodabálvalussii, eará bálvalusaddiide, geavaheddjiide, oapmahaččaide ja muđui álbumogii.

Mihttomearrin lea ahte gelbbolašvuodabálvalus galgá ovdánahttojuvvot maiddái fátmmastit geriatriija.

§ 4-6 Našuvnnalaš gelbbolašvuodaguovddážiid doaimmat

Našuvnnalaš gelbbolašvuodabálvalusat galget fuolahit čuovvovaš doaimmaid iežaset ovddasvástádussuorggis:

- Hukset ja gaskkustit gelbbolašvuoda
 - Gozihit ja gaskkustit dikšunbohtosiid
 - Seavat dutkamii ja dutkiidfierpmádagaid ásaheapmái
 - Čađahit relevánta oahpahusa
 - Fuolahit bagadallama, máhtto- ja gelbbolašvuodagaskkusteami dearvvašvuoda- ja fuolahusbálvalussii, eará bálvaluslágideddjide ja geavaheddjide
 - Čađahit doaibmabijuid mat sihkkarastet dásseárvosaš vejolašvuoda dábuhit našuvnnalaš gelbbolašvuodabálvalusaid
 - Ovddidit našuvnnalaš njuolggadusaid implementerema ja máhttovuđot geavada
 - Ásahit fágalaš referánsajoavkkuid
 - Jahkásačcat rapporteret departementii dahje dan orgánii man departemeanta lea mearridan

Viiddiduvvon ja nannejuvvon DjO-ovttadat – oktasaš somatihka, darvánemiid ja psykiatriija várás

SÁNAGa dálá Dj0-ovttadat berre nannejuvvot mearkkašahti láhkái – dihke dutkiid ja dearvvašvuodabargiid dáfus. Sámi dearvvašvuodabálvalus lea mearkkašahti láhkái bázahallan dokumentašuvnna dáfus. Norgga njuolggadusat mat gildet čearddalašvuoda registrerema leat hehtten lohkomateriála čohkkema – mii livčii ávkkálaš dearvvaš-vuodabálvalusaid ovdánahttima strategalaš mearridanvuodđun. Livčii hoahppu háhkat dakkár dokumentašuvnna.

Ovttadat berre leat oktasaš buot fágasurggiide – namalassii berre maiddái somatihkka leat mielde. Seamma ákkain berre DjO-foanda lasihuvvot.

Vásáhusaid gaskkusteami ja studeanttaid oahpaheami dáfus berre maiddái Spesialista-doavtterguovddáža somáhtalaš doaibma šaddat Campus Finnmarkku oassin. Dat leat goit SÁNAG dáfus lihkostuvvan bures.

Doaibmabijut:

Rámmaeavttut lasihuvvojut nu ahte sáhttá lágidit dilálašvuodjaid dasa ahte:

- DjO-ovttadahkii berre maiddái Sámi klinikhka somáhtalaš oassi gullat
 - DjO nannejuvvo olmmošlaš resurssaid dáfus
 - DjO-foanda lasihuvvo nu ahte maiddái sáhttá doarjut somáhtalaš dutkama
 - Medisiidnastudeanttaid oahpaheapmi somáhtalaš fágain Spesialistadoavtterguovddážis lágiduvvo Campus Finnmarkkus
- | | |
|------------------------|--|
| - Balká sullii | 500 000,- jagis |
| - Sosiála golut sullii | 130 000,- (70 000,- KLP ja 60 000,- luopmoruđat) |
| - Doaibmagolut | <u>70 000,- (rusttegat, mátkkit jna.)</u> |
| Oktiibuot | 700 000,- |

Doaibmabijuid čoahkkáigeassu

1. DIPS-arena heiveheapmi vai šaddá álkit diŋgot dulkonbálvalusaid (doaimmahatdássi)
2. Heivehit HN-LIS systema vai sáhttá evalueret dulkonbálvalusaid geavaheami ja dikšunmannolaga (doaimmahatdássi)
3. Dulkonbálvalussii fertejít addojuvvot dan meari rámmaeavttut ahte dat sáhttá addit viiddis fálaldaga medisiinnalaš čuovvoleamis guhkes gaskkaid badjel. (rámmaeavttut)
4. Dulkonbálvalusa fysalaš sirdin Hámmerfeasttas Kárášjohkii Sámi klinikhka dákki vuollái (rámmaeavttut)
5. Dulkonbálvalusa ovdánahttit maiddái fátmmastit giella- ja jorgalanbálvalusaid (doaimmahatdássi)
Ásahtit mánáiddoavttervirggi (virgi)
6. Ásahtit ofelaškonsuleantavirggi/veiviser/erfaringskonsulent (virgi)
7. Sámi geriatrijjateam (geahča dulkon ja giella)
8. DjO (doaimmahatdássi)